大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong

督印人 費彝民
第二萬四千六百八十一號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二一一
今日出紙兩大張 零售港幣一毫
香港有利印務有限公司承印

毛主席語錄

希望有更多更好作品出世。

發表兩篇好而短的調查報告
北京號召把文章寫得短些

「人民日報」編者的話說：這兩篇調查報告，言簡意明，沒有廢話，這種文風應該大大提倡。

【新華社北京一九七二年七月二十三日電】「人民日報」七月二十四日第一版在「請讀兩篇好而短的調查報告」的通欄標題下，發表了「走馬崗大隊正確處理林牧矛盾積極發展養羊」和「上華大隊蓬勃發展養豬事業」兩篇調查報告以及編者的話。編者的話全文如下：

這兩篇調查報告，言簡意明，沒有廢話，這種文風應該大大提倡。我們報紙上的許多文章太長，誰看？必須改一下。

三十年前，毛主席在「反對黨八股」一文中就批評過長而空的文章，指出「我們應該研究一下文章怎樣寫得短些，寫得精粹些」。這個號召至今對我們還很有現實意義。我們願意和同志們一道，認真解決這個問題，把文章寫得短些，再短些。

——「人民日報」編者

（大公報編者按：兩篇調查報告的全文刊載在第三版）

昨在開羅大學向三千議員軍官演講
埃總統責蘇背信
蘇不履行諾言造成埃及不戰不和困局
去年波德戈爾內訪埃曾保證解決分歧卻無下文

【路透社開羅二十四日電】埃及總統薩達特今天說，因為莫斯科不履行它的提供武器的諾言。因此，他驅逐在埃及的大批蘇聯軍人。

他說，蘇聯不履行諾言「可以使我處在混亂和國內困難的局面中，也可以使我沒有能力去控制局勢。」

薩達特說，這就是他決定重新檢討對蘇關係的原因。

上星期二，五十三歲的薩達特宣佈，他決定結束蘇聯軍事專家和顧問的職務。隨後，約二萬名蘇聯專家和顧問陸續離開埃及。

薩達特今天在開羅大學，向三千名議員、高級軍官和阿拉伯社會主義聯盟發表上述演說。

薩達特說，華盛頓給予以色列以下的承諾：

一、阻止聯合國安理會強迫以色列回到一九六七年戰爭以前的位置的決議的執行。

二、一切未經與以色列直接談判的解決辦法，不能施加於以色列方面。

三、維持以色列的軍事優勢。

埃及總統薩達特認為四大國關於中東問題談判的失敗，以及聯合國特使雅林的和平使命的失敗，責任都在美國。

薩達特在議會上說：「不論情況如何，我們絕不能接受我們的國土被佔領的狀態。」「我們並不是為戰爭而戰爭，而是為解放我們的國土而戰。」

薩達特又指責美國對埃及進行神經戰。他說，從一九七二年一月起，美國一直在大量給予以色列軍事設備，已經「似乎是要告訴我們，蘇聯能給你們什麼？」

薩達特明白地說，一九七一年，埃及同蘇聯之間在意見上曾經有過分歧，他曾將分歧的意見帶到阿拉伯社會主義同盟中央委員會去。

他說，一九七一年五月，蘇聯最高蘇維埃主席團主席波德戈爾內訪問開羅時，他答允在四天之內解決這些分歧點，但是他沒有履行他的諾言。

他在國民議會上說，到一九七一年底臨近的時候，蘇聯仍然未履行對埃及的諾言。

薩達特透露，一九七一年十月，蘇聯曾答允實行「某一協議」，但是到一九七一年終結了，該協議並沒有履行。至於該協議是什麼，薩達特總統沒有加以說明。

埃總統並責美加強援以
重申解放埃及國土決心

【路透社開羅二十四日電】埃及總統薩達特今天說，美國向以色列提供的承諾和保證，使他作出結束蘇軍在埃及的大規模留駐。

他被問到關於今年四月——尼克松在莫斯科舉行首腦會議之前——訪問莫斯科的情況時透露，他曾經要求克里姆林宮領導人，改變限制提供武器給中東的決定。

他還要求他們改變這個地區繼續「不和不戰」的狀態，不要同意放棄阿拉伯土地的任何部分。

【路透社開羅二十四日電】埃及總統薩達特今天說，美國向以色列提供的承諾和保證，使他作出結束蘇軍在埃及的大規模留駐的決定。

他說，「美國的態度是我們現在面對的問題的軸心，也是導至我所採取的、關於我們與蘇聯關係方面的決定的原因。」

周總理鄧穎超會見巴總統布托的子女
同他們進行了親切友好的談話

【新華社北京一九七二年七月二十四日電】周恩來總理、鄧穎超同志今天下午會見了巴基斯坦總統布托的子女卡娜齊爾、米爾·穆爾特扎、西瑪、沙阿·納瓦茲，同他們進行了親切友好的談話。

巴基斯坦駐中國大使館臨時代辦阿里、空軍武官舒加特上校和夫人、陸軍武官阿比德上校和夫人、二等秘書卡馬爾、三等秘書甲亞茲，會見時在座。

會見時在座的有外交部副部長韓念龍和王珍同志，中國駐巴基斯坦大使張彤，對外友協秘書長丁雪松，有關方面負責人和工作人員葉成章、朱傳賢、韋建業、陳琰、龐朝鑄、章含之等。

中國著名婦產科專家林巧稚在工作

林巧稚教授是中國著名的婦產科專家，她現在是中國醫學科學院副院長，首都醫院婦產科主任，並擔任全國人民代表大會常務委員會委員。圖為林巧稚在檢查初生嬰兒的健康情況。（新華社圖片）

東京華盛頓同時發表公報
田中尼克松將會談
田中應邀八月底在夏威夷見面
討論中心是中國問題美日經濟關係

【路透社東京二十四日電】在今天宣佈的美國總統尼克松和日本首相田中角榮將舉行最高會議的背後，相信是美國對日本最近採取急速主動對於與中國建立邦交所感到的關切。

華盛頓同東京同時發表的公報說，日本首相田中角榮已接納尼克松總統的邀請，於八月三十一日至九月一日在夏威夷舉行會談。

日本政府人士說，兩人將交換意見，以便在中國問題上獲致諒解。

觀察家認為美國這次的突然舉動，是與田中計劃在本年底以前訪問北京的傳說有關。相當多的揣測認為日本首相在會見美國總統之後，將可以提前他訪問中國的日期。

政治評論家說，在最高會議討論的主要問題，將是在日本對同中國和解的行動中台灣的地位問題。

田中今天再次重覆表明他的態度說，他「可以理解」中國周恩來總理提出的恢復正常關係三原則。三原則是：中華人民共和國是中國唯一的合法政府；台灣是中國不可分割的一部分以及一九五二年的「日蔣和約」應予廢除。

尼克松今年二月訪問北京，有助於日本新政府的政策的推行，而現在卻發現自己落後了。自從七月五日田中獲選首相以來，事態發展的迅速確實是使人幾乎感到驚訝的。

【法新社東京二十四日電】外務省消息今天說，日本首相田中角榮和美國總統尼克松，於八月三十一日至九月一日在夏威夷會面時，討論的中心題目是有關中國問題和改善日、美經濟關係問題。

消息說，預料田中和尼克松會談中，尼克松將要求日本糾正日、美之間貿易方面的巨大不平衡，現在兩國的貿易對日本有利。

他們說，如果在本週的日、美貿易會議中，日方拒絕美國提出的糾正貿易不平衡建議的話，尼克松將強烈促田中提出糾正貿易不平衡的具體措施。

日、美貿易代表將從星期二至星期五，在東京以西的山區避暑地箱根舉行談判。

貝魯特報特透露內幕
莫斯科曾經認為
埃不敢要蘇撤人

【美聯社貝魯特二十四日電】貝魯特「生活報」今天報道，敘利亞政府正在受到壓力，要它跟隨埃及的政策，驅逐蘇聯軍事顧問。

「生活報」說，敘利亞聯合政府內部的親納賽爾組織，力促驅逐蘇聯軍事顧問，作為與埃及團結一致的表現。

據阿拉伯報紙報道……

【法新社貝魯特二十四日電】一家支持埃及的報紙今天報道，埃及總理西德基在今年七月初訪問莫斯科時，曾企圖說服蘇聯領導人簽訂一份撤退蘇聯軍事顧問的聯合公報。

西德基在七月十三日前往莫斯科，作為期三天的訪問，但他提早在十五日返回開羅。埃及總統薩達特在七月十八日星期二宣佈撤銷蘇聯軍事顧問。

該報的開羅記者說，蘇聯領導人斷然拒絕了埃及關於簽署聯合公報的要求。

該報並說，克里姆林宮認為，埃及是不敢單方面撤銷蘇聯軍事顧問的。

日公明黨委員長竹入今啓程訪華

【路透社東京二十四日電】日本公明黨今天宣佈，公明黨主席竹入義勝應中國總理周恩來的邀請，明天啓程前往北京。

公明黨說，竹入義勝將由兩名黨員隨同，他在逗留北京一周期間，將與周總理討論有關中日關係正常化的問題。

五月開幕以來歷時兩月
全國美術作品攝影展閉幕
中外觀衆近百萬 各地派專業工作者到京觀摩交流

【據新華社北京一九七二年七月二十三日電】為紀念毛主席「在延安文藝座談會上的講話」發表三十周年而舉辦的全國美術作品和全國攝影藝術展覽，歷時兩個月，今天勝利閉幕。

全國美展和影展自五月二十三日在首都開幕以來，觀衆十分踴躍，到今天閉幕為止，觀衆已達到九十三萬五千多人次，各國駐中國使節、各國專家和來我國進行友好訪問的外國朋友，共一千七百多人，也參觀了這兩個展覽會。

首都北京和來自全國各地的工農兵群衆，革命幹部和群衆、業餘美術、攝影工作者參觀以後普遍認為，這次展出的許多優秀美術、攝影作品有着鮮明的革命政治內容和戰鬥的藝術風格，富於強烈的藝術感染力，使觀衆受到一次生動的思想和政治路線方面的教育。他們說，這些優秀作品的創作和展出，反映了無產階級文化大革命的勝利，反映了毛主席革命文藝路線的勝利。

展出期間，各省、市、自治區相繼選派了專業、業餘美術、攝影工作者到京，他們結合觀摩學習和自己實踐，舉行座談討論，廣泛地交流了經驗。大家堅定表示，要遵循毛主席的教導，長期地、無條件地、全心全意地到工農兵群衆中去，在三大革命鬥爭實踐中，認真學習馬列主義、毛澤東思想，努力改造世界觀，創作更多更好的為群衆喜聞樂見的美術、攝影作品，進一步實現毛主席提出的「希望有更多更好作品出世」的偉大號召。

對菲水災災民表示同情
中國紅會電菲紅會
並捐贈兩千噸大米藥品罐頭食品等

【新華社北京一九七二年七月二十四日電】中國紅十字會七月二十四日打電報給菲律賓紅十字會，對菲律賓受災人民表示同情和慰問。電報全文如下：

菲律賓紅十字會：

獲悉菲律賓呂宋島連續遭受颱風襲擊，暴雨成災，致使許多省的人民遭受嚴重損失。中國人民和中國紅十字會對菲律賓受災人民深表同情，請你會轉達我們對災區人民的親切慰問。我會決定捐贈價值一百萬元人民幣的物資（包括兩千噸大米、藥品、罐頭食品和棉毯等），以幫助災區人民克服困難。

中國紅十字會
一九七二年七月二十四日

中法昨簽訂合同
購超音速民航機

【路透社巴黎二十四日電】這裏宣佈，中國今天定了兩架英、法超音速飛機。

中國機械進出口總公司代表團和法國製造商今天在這裏簽訂了訂購協定。

由八人組成的中國代表團，在這裏訪問兩個月，討論購買飛機事項後，今天離開這裏。

中國代表團在這裏訪問期間，參觀了在法國西南部圖盧茲機場的法國超音速飛機。

時事經緯

西歐十七國自由貿易區的背景

新華社記者

西歐「共同市場」六國（法國、西德、意大利、荷蘭、比利時、盧森堡）和即將參加「共同市場」的四國（英國、丹麥、挪威、愛爾蘭）以及歐洲自由貿易聯盟的五個成員國（瑞典、瑞士、奧地利、冰島、葡萄牙）的代表，七月二十二日在比利時首都布魯塞爾簽署了一系列協定，決定從明年開始逐步建立一個幾乎包括所有西歐國家在內的自由貿易區，以加强西歐國家相互之間的經濟貿易關係，這是西歐國家在加强聯合的道路上邁出的新的一步。

同瑞士有密切經濟關係的列支敦士登公國同瑞士一起加入這個自由貿易區。歐洲自由貿易聯盟的聯系成員國芬蘭，也已經同「共同市場」國家就參加自由貿易區的問題達成協議，由於芬蘭政府不久前已經辭職，所以芬蘭將等到成立新政府後再正式簽字。這樣，西歐已有十七個國家在這一系列協定上簽字或草簽。瑞典外交大臣克里斯特·威克曼在二十二日的簽字儀式上講話時指出，自由貿易區的協定為西歐國家「打開了加深和擴大合作的可能性」。

按照二十二日所簽署的協定，所有參加自由貿易區的十七個西歐國家，將從一九七三年四月一日開始每年削減相互間工業品關稅的百分之二十，經過五年過渡期，到一九七七年七月一日，完全取消各國間工業品的關稅壁壘，使十七國成為一個工業品可以自由流通的自由貿易區。但是，對於這個集團之外國家的產品的輸入仍然要徵收關稅。

根據各國經濟情況的不同，協定還規定對某些產品，可以延長取消關稅的過渡期。例如，「共同市場」國家對來自瑞典、芬蘭等歐洲自由貿易聯盟國家的紙張所徵收的關稅將不是在五年內，而是在十一年內取消；對來自奧地利的鋼鐵徵收關稅的時間也將超過一九七七年。歐洲自由貿易聯盟國家對「共同市場」國家的某些產品也將相應地採取類似措施。

十七國還決定成立一個委員會來處理有關自由貿易區的問題。

西歐「共同市場」和歐洲自由貿易聯盟是西歐各資本主義國家為了貿易競爭，爭奪市場而組成的兩個經濟集團。前者成立於一九五八年，內部關係比較緊密；後者成立於一九六〇年，內部關係比較鬆弛。兩個超級大國在歐洲加緊進行爭奪和勾結，促進了西歐國家聯合的進程，也加速了這兩個經濟集團的接近。一九七〇年六月三十日，歐洲自由貿易聯盟的成員國英國、丹麥、挪威和另一個西歐國家愛爾蘭同「共同市場」國家就加入「共同市場」開始談判，一九七二年一月，達成了協議，決定英國等四國於一九七三年一月加入「共同市場」。一九七一年十二月，不打算加入「共同市場」的歐洲自由貿易聯盟的成員國瑞典、瑞士、奧地利、冰島、葡萄牙和聯系成員國芬蘭，開始同「共同市場」就建立包括十七國的自由貿易區進行談判，直到目前達成協議。

十七國自由貿易區建立的過程中，曾經遭到美國的反對，美國政府曾經在去年十一月向「共同市場」及歐洲自由貿易聯盟國家提出抗議，說成立十七國自由貿易區是對美國的「歧視」，企圖阻撓談判的進行。後來，美國又要求「共同市場」對美國因此而遭到的「損失」進行補償。在這次十七國協定達成之後，西德的「法蘭克福匯報」說，「歐洲已強大到可以幾乎不顧幾個月前來自美國的威脅，而終於達成了這個協議。」

【新華社北京一九七二年七月二十四日電】

台灣各地水災嚴重
高雄屏東交通癱瘓
台北區也鬧大水有的地方水深六尺

【本報訊】台北消息：廿四日的台灣報紙，都以大篇幅報道台灣的水災情形。「中國時報」第一版頭條新聞說：「高雄屏東地區水患嚴重。」

報紙載稱，高雄屏東之間，被洪水沖翻的一列火車，司機及司爐的屍體已在泥沙中發現，旅客四十餘人，在互相搶救援助中，幸告脫險。

報紙描寫這列火車出事的情況說：當時是「驟雨黑夜」，「洪流滔滔」，「轟然一聲巨響，車頭栽進水田裏；旅客們『上天入地無門』，慘啕，慌亂，難以盡述」。

報紙說：「屏東境內鐵路公路，路基多遭流失沖毀，短期無法恢復通車」，河川的堤塌，「不少農村被水沖毀，農田被淹，一片汪洋」。

「新生報」說，屏東縣的東港，「廿三日晨發生空前大水災，比（一九五八年）八七水災更嚴重」。

台北地區也鬧水災，市郊之間交通受阻。陽明山郊區農田約一千畝被淹沒、沖毀，木柵鄉的「政治大學」水深六尺。

【路透社台北二十四日電】颱風「麗姐」廿二日逼近台灣，台灣大片地區今天出現水災，公路、鐵路被淹沒，橋樑被沖毀。

氣象局說，颱風「麗姐」早些時候襲擊菲律賓，造成一百七十人死亡，二百萬人受災。今天，「麗姐」雖然離開台灣，但是預料，台灣可能還有大雨。

警方說，列車翻車的地點枋寮鎮的五百名居民已經撤走。

一個製糖場被洪水沖毀，五萬八千八百隻豬被淹死。「麗姐」引起的損失，此時還難以估計。

東京航訊

東京股市的新現象
日本某些股票上漲反映日中復交運動發展

李捷

日本由於最近政治氣候的變化，和上海舞劇團在日本公演後掀起的日中復交運動又有新的發展，反映在東京的股票市場也有一些新的現象。

一般來說，股票市場一定程度上反映了人心，一的政治氣候變化，突出重大的新聞，也往往成為股票市場中起推波助瀾的作用。

最近日本股票市場中凡是「與中國有關連的企業」都被看好，買的人很多，股票價格上漲。

據股票經紀分析，這是因為日本輿論和各階層看好，和田中新內閣對日中復交也表現了較積極的姿態所造成的。

在這種心理之下，東京股市中，與中國有關連的企業，就成為買家收購的對象，他們認為這些企業是值得投資的「熱股」。

「與中國有關連的企業」是指那些與中國貿易有發展前途的企業，例如鋼鐵、化肥等業，一向對中國出口有較好的成績；還有「小松製作所」、「日野汽車」等，由於在近期的中國出口商品交易會上都做成了大宗交易，也成了熱門股。股票市場中人說，中國從去年起執行第四個五年計劃，相信日中之間的貿易隨着邦交正常化之後會有新的發展，因而許多與工業建設有關的企業，如交通運輸和資源開發工業、機械工業、汽車、工作機械等，也都是看好的對象。

在近來的東京股市上，日野汽車、日產柴油機等企業股市有了上漲。例如「日野企業」的社長平對最近到中國去了一趟，這家企業的股票價格就從六月初的一百三十圓前後漲到現在的七百圓。

也有一些企業展望到將來可能有大宗的向中國輸入的前景，因而它們的股票也都上升。例如罐頭肉類加工業，展望到將來可能自中國輸入比美國低三分之一到二分之一的肉類，日本釀酒業，將來可能大量自中國輸入雜材以釀造「營命酒」，都被投資者看好因而股票漲價上升。

例如一家製藥工業說，假定在七億五千萬人的中國市場，每個人買一顆維他命丸，那就是了不得的生意。

日本股票市場對中國關連的企業看好的另一因素，還由於越來越多的日本大企業接受中國方面提出的日中貿易四條件（註），例如日本全國主要銀行現在除了「第一勸業銀行」以外，其餘十三家和三井物產、三菱商事等都表示願接受四原則，準備同中國發展貿易。另一方面，過去常被用於限制日中貿易的「吉田書簡」已被宣佈失效，日本對中國輸出可以使用進出口銀行的資金，以及日圓和人民幣直接進行清算的實現，都是看好將來日中貿易往來進一步發展的現實因素。

日本股票市場的這些變化，是過去所未有的新現象，從這些變化反映了當前日中友好和要求日中邦交正常化運動在日本人民中已深入人心，也有力地證明了日中友好是當前的主流。

註：周總理在一九七〇年四月會見日本友好貿易七團體代表時，提出了中國同日本進行民間貿易的四項條件：

第一、如果日本有的廠商要求和中國貿易，同時又幫助台灣蔣介石匪幫進攻大陸，幫助南朝鮮侵犯朝鮮民主主義人民共和國，中國就不同它做買賣。

第二、在台灣和南朝鮮有大量投資的廠商，中國不同它們進行經濟往來。

第三、為美帝侵略越南、老撾、柬埔寨提供軍火、武器的企業，不同它做買賣。

第四、在日本的美日合資企業和美國的子公司，也不同它做買賣。

老撾愛國戰線中央發表白皮書揭露

美在老撾強化「特種戰爭」加緊陰謀拼湊反動聯盟

附設在美使館中的美國際開發署在五個軍區的以千計僱員，實際上是在老撾的美國人的後勤工具。

【據新華社北京一九七二年七月二十三日電】據巴特寮通訊社報道，老撾愛國戰線中央委員會七月十八日就一九六二年關於老撾問題的日內瓦協議簽訂十周年發表一份「白皮書」，揭露美帝國主義在老撾推行戰爭「老撾化」的罪行。

「白皮書」在概述老撾局勢的序言部分說，一九六二年日內瓦協議剛剛簽字，美帝國主義就立即嚴重地違反這個協議，玩弄種種卑鄙的陰謀手段來破壞老撾民族團結政府，指使親美武裝力量對老撾愛國力量發動了大規模的軍事行動。

「白皮書」的第一部分是揭露美帝國主義在老撾推行的「老撾化」政策。

「白皮書」在揭露了美帝國主義長期以來以「軍事援助」的借口，不斷干涉和侵略老撾的罪行之後說，附設在美國大使館中的美國國際開發署在萬象政府的五個軍區擁有數以千計的僱員和代表，他們實際上是在老撾的美國人的後勤工具。目前在老撾的美軍人員達一萬二千人。

「白皮書」說：「爲了使印度支那和東南亞的傀儡集團參加推行『印度支那人打印度支那人』、『亞洲人打亞洲人』的政策，尼克松政府陰謀策劃拼湊一個曼谷、萬象、金邊和西貢的地區聯盟。」「在這個地域裏，泰國充當美國急先鋒的角色顯得格外明顯。」

「白皮書」接着指出：「此外，尼克松政府很重視在老撾建立『特種部隊』。」它「迅速地把『特種部隊』增加到二萬多人（一度達三萬多人），建立了一些機動和裝備精良的營和團。它每年爲此花費一億五千萬到兩億美元。」「這支『特種部隊』一旦得到裝備、加強和改進了裝備，就成爲美國在老撾戰場上的突擊隊。」

「白皮書」的第二部分揭露了美帝強化在老撾的「特種戰爭」的罪行。

「白皮書」在揭露美帝加緊使用泰國雇傭軍和西貢偽軍參加侵略戰爭時指出：從利用西貢偽軍對老撾發動戰略進攻到派泰國正規軍直接參加老撾的地面戰爭，尼克松已經把戰爭「老撾化」的公式發展爲一種新的形式，即：「老撾傀儡軍（主要是『特種部隊』）加上印度支那和亞洲的偽軍再加上從印度支那內外的基地起飛的美國空軍最大限度的後勤和火力支援。」

「白皮書」在這一部分還以大量的事實揭露美帝使用空軍瘋狂轟炸老撾的罪行。

「白皮書」說，美帝在老撾的戰爭遭到沉重挫折。老撾愛國軍民擊落美國飛機一千三百六十四架，美國在老撾的所謂「實力」正在被粉碎。戰爭「老撾化」的方案已經不靈。尼克松加緊「特種戰爭」「老撾化」的戰略正遭到嚴重的挫敗。

「白皮書」的第三部分重申了老撾愛國戰線和平解決老撾問題的五點政治解決辦法和「兩點建議」的立場。

「白皮書」說：這是積極的建議，表明老撾愛國戰線做出新的努力。老撾愛國戰線的五點政治解決辦法得到了老撾國內外輿論熱烈的同情和支持。

老撾愛國軍民堅信，愛好和平和申張正義的各國人民和政府以及全世界的和平民主力量必將更加堅決地支持老撾愛國力量的正義立場和爲實現和平所作的努力。

「白皮書」最後說：「老撾愛國軍民在這種支持的鼓舞下，將爲奪取抗美救國戰爭的新勝利而奮勇前進。」

碼頭工人罷工繼續擴大

英各大海港癱瘓

首相希思召開特別會議商討應付危機

英鎊昨天暴跌　倫敦證券亦受到影響

【美聯社倫敦二十四日電】爲了抗議當局以「藐視國家新勞工法庭」罪名監禁倫敦碼頭五名工人，在罷工中的碼頭工人今天已使英國各大海港停閉。其他行業的數以千計的工人，也舉行罷工表示同情。

到了今天中午，全國四萬二千碼頭工人大部分已參加了二十一日在倫敦、利物浦和霍爾開始的罷工。在南安普頓、曼徹斯特、格拉斯哥、布列斯托、斯溫西、伊普斯威奇和其他港口的工人，今天也罷工了。

礦務工人、印刷工人、汽車工人和卡車司機今天也罷工，對於被拘禁的工人表示廣泛的支持。

英國首相希思已預定同有九百萬會員的產業職工大會的領袖們會面，尋求辦法解決這個愈來愈擴大的危機。

卡車司機工會領袖預測，在四十八小時內，汽車運輸將全部停止。

•在南威爾斯、蘇格蘭和約克郡，約有五千礦工罷工。

印刷工人罷工，昨天已使倫敦報紙無法出版，今天倫敦再度無報。

•在格里姆斯比漁市場，屠夫四百多人也實行罷工。

【法新社倫敦二十四日電】英國首相希思今天分別舉行兩個部長特別會議，商量北愛爾蘭的局勢和工業方面的危機。

由於當局拘捕了五名碼頭工人，英國已受到碼頭工人全面罷工的威脅。被拘捕的五人，被控以蔑視法庭的罪名。這件事與反對集箱設備的示威有關。

約有四萬二千名碼頭工人正在舉行非正式罷工。工會領導人將於明天作出是否正式罷工的決定。

【美聯社倫敦二十四日電】由於英國全國碼頭工人罷工的影響，英鎊今天暴跌。

在倫敦外匯市場，今天重開時，英鎊下跌了將近一個美仙。通常在一日的成交中，英鎊只下跌一個仙的一小部分。

英鎊今天在這裏開市後不久，便定爲二點四四五零美元，比星期五收市時的二點四五一一美元下跌。

在巴黎，英鎊亦下跌，美元則上升。在蘇黎世，美元亦稍微上升。

【路透社倫敦二十四日電】由於碼頭工人抗議當局拘捕碼頭工人而舉行的非正式罷工的影響，證券價格在收市時下跌。下午三時，「金融時報」指數跌了六點四，跌至四九七點二。

法工人呼應罷工　昨起抵制英船隻

【法新社法國[illegible]二十四日電】這個諾曼底港的碼頭工人爲要與罷工的英國碼頭工人團結一致，今天決定抵制英國船隻。

三艘貨船已受到這項決定的影響，這項決定將履行到英國碼頭工人罷工結束爲止，英國碼頭工人的罷工已使英國各港口癱瘓。

日本予印尼經援　總數一億多美元

【法新社東京二十四日電】日本外務省今天宣佈，日本與印尼今天簽訂一份合約，同意日本一九七二年供給印尼經濟援助數額共達三百四十七億日圓（一億一千二百萬美元）。

外務省說，這項援助，包括來自日本海外經濟合作基金的二百四十六億日圓（七千九百萬美元），及從日本購買稻米的政府貸款七十六億四千一百萬日圓（二千四百萬美元）。

埃塞俄比亞皇帝八十壽辰

馬康南大使在北京開宴會

姬鵬飛和埃大使分別致祝酒詞　祝願兩國人民友誼和合作發展

【據新華社北京一九七二年七月二十三日電】埃塞俄比亞駐中國大使馬康南和夫人今天晚上舉行宴會，慶祝海爾·塞拉西一世皇帝陛下八十壽辰。

宴會在親切友好的氣氛中進行。宴會廳懸掛着毛主席和塞拉西皇帝會見的大幅照片，照片兩側是中國國旗和埃塞俄比亞國旗。

應邀出席宴會的有：人大常委會副委員長郭沫若和于立群同志，外交部長姬鵬飛和許寒冰同志，外經部長方毅，外貿部長白相國，交通部長楊杰，國防部副部長蕭勁光，以及有關方面負責人林巧稚、鄭[illegible]、陳慕華、張彤、刁炳章、劉復之、顧明、丁西林、張政德、劉紹文、周培源等。

馬康南大使和姬鵬飛部長先後在宴會上致祝酒詞。

馬康南大使在祝酒詞中概括地介紹了塞拉西皇帝的多種活動中的主要部分。他說，塞拉西皇帝「誕生在非洲大部分地區淪爲殖民主義者手中，並且發生了曾經決定並繼續決定非洲命運的具有深遠意義的大事的這樣一個時代，他的偉大功績使他成爲一位世界名人。」

大使說，「被稱爲海爾·塞拉西一世皇帝陛下對世界，特別對非洲，尤其對埃塞俄比亞所作出的卓越貢獻之上的是去年十月他對中華人民共和國所作的歷史性訪問，從而揭開了歷史的新的重要的一章。」

他在談到塞拉西皇帝陛下同毛澤東主席在人民大會堂的合照時說，「這幅照片是奠定埃中兩國人民以及非洲人民與中國人民之間深厚友誼、密切合作以及互利和信任的一個生動象徵。」

姬鵬飛部長在祝酒詞中代表中國政府和中國人民向塞拉西皇帝陛下、埃塞俄比亞帝國政府和埃塞俄比亞人民表示熱烈的祝賀。

他說，「中國、埃塞俄比亞建交以來，兩國關係發展順利，特別是去年十月皇帝陛下對我國進行了國事訪問，同毛澤東主席進行了友好的會晤，爲兩國友好合作關係的進一步發展奠定了良好的基礎。我們相信，在雙方的共同努力下，中埃兩國人民的友誼和兩國的友好合作必將日益增進。」

埃塞俄比亞駐中國大使館外交官員出席了宴會。

阿拉伯也門總理參觀上海工業展覽會

阿拉伯也門共和國總理兼外交部長穆赫辛·艾哈邁德·艾尼和由他率領的阿拉伯也門共和國政府代表團，七月二十二日由上海市革命委員會副主任、中國人民解放軍上海警備區政委[illegible]等陪同參觀了上海工業展覽會。（新華社傳真照片）

結束在南斯拉夫的訪問

柬元首抵地拉那

列希、謝胡等到機場迎接

【據新華社地拉那一九七二年七月二十三日電】應阿爾巴尼亞人民共和國人民議會主席團主席哈·列希和阿爾巴尼亞部長會議主席穆·謝胡的邀請，柬埔寨國家元首、柬埔寨民族統一陣線主席諾羅敦·西哈努克親王和夫人莫尼克公主一行在訪問了歐洲和非洲的一些國家後，七月二十三日乘專機抵達地拉那。他們將在阿爾巴尼亞休息數天。

前往機場迎接的有：阿爾巴尼亞人民共和國人民議會主席團主席哈·列希，部長會議主席穆·謝胡等。

中國駐阿爾巴尼亞大使劉振華和夫人也到機場迎接。

【據新華社普拉一九七二年七月二十三日電】柬埔寨國家元首、柬埔寨民族統一陣線主席諾羅敦·西哈努克親王和夫人莫尼克公主以及隨同訪問的其他柬埔寨貴賓，在成功地結束了對南斯拉夫的友好正式訪問後，於七月廿三日乘專機離開普拉前往地拉那。

柬南發表聯合公報

促美國從印度支那撤走全部美軍

強調不結盟國家具反帝反霸性質

【據新華社貝爾格萊德一九七二年七月二十三日電】柬埔寨國家元首、柬埔寨民族統一陣線主席諾羅敦·西哈努克親王訪問南斯拉夫結束時雙方發表的聯合公報，摘要如下：

這次會面的意見交換，是在傳統的親切友好的氣氛中進行的，就所討論的問題取得了高度統一和一致的看法。

雙方再次強烈要求美國立即和永遠停止對印度支那的轟炸和各種戰爭升級措施，並且從印度支那撤走全部美軍及其盟國的軍隊，這樣才有助於創造由柬埔寨人民、越南人民和老撾人民在沒有外來干涉的情況下，自己決定自己命運的必不可少的條件。雙方認爲，國家元首諾羅敦·西哈努克親王一九七〇年三月二十三日提出的五點聲明和柬埔寨民族統一陣線的政治綱領，越南南方共和臨時革命政府的七點建議和對兩個關鍵問題的說明以及老撾愛國戰線一九七〇年三月六日的建議，表明了求得正確解決和結束印度支那戰爭的正確立場。

雙方認爲：國際關係最近所發生的變化證實了不結盟政策和不結盟國家多年來努力爭取實現的一些原則具有反對帝國主義和反對霸權主義的性質，具有生命力和現實性。雙方強調指出：不結盟國家務必繼續同心協力——柬埔寨國家元首諾羅敦·西哈努克親王是堅決主張不結盟國家繼續同心協力的創導人之一——以便在國際範圍內實現不結盟國家的許多文件中通過的旨在消除戰爭策源地、實現各國的持久和平與安全、更快地解決關於整個國際關係的發展和民主化問題的原則。雙方正是在這種情況下，強調了爲了使不結盟國家今後在國際上採取一致行動和互相合作而在圭亞那舉行的不結盟國家部長會議的重要性。

兩美國人在河內訪問後談觀感

越南軍民士氣很高

北越人看來正採積極辦法對付美機轟炸

河內宣布昨在各地擊落五美機

【美聯社東京二十四日電】剛剛離開河內的兩名美國人說，他們看到北越軍民的士氣仍然很高。

「美國公誼服務委員會」（一個反戰的人道主義服務組織）成員沙利文和佩雷拉說，「看來，北越人已經適應這種轟炸，並且正在採取種種辦法對付它。」

他們說，當他們在北越逗留的七天中，曾經三十四次到防空洞避炸彈。他們說，美國飛機的轟炸，已成爲「北越人民生活中的一件事」。

由於美國飛機的轟炸，南定市的居民撤離了該市。南定在河內東南四十八哩。他們說，北越官方人士說，河內市百分之五十居民已撤到鄉村中去。他們說，有七十萬人仍然在河內。有人告訴他們，如果孩子們的父母不願意把孩子送到鄉村去，他們可以留下。

這兩名美國人說，當放警報和轟炸時，他們看不出人民有驚慌的形跡。

【美聯社東京二十四日電】北越宣佈，北越軍隊今天在諒山、清化和廣寧，又打下了五架美國飛機。

縱橫談

埃及總統再談埃蘇關係

埃及總統薩達特昨天在開羅大學發表了一篇講話，談到埃及要求蘇聯軍事顧問撤退的經過，及埃蘇關係。

薩達特在本月十九日發表的講話中，宣佈要求蘇聯顧問撤退，反映了埃及人民收復失地的決心。這一篇講話，是對三千萬埃及人民、軍官和社會主義聯盟（埃及執政黨）人員所發表的，比較第一篇更多的透露出埃蘇兩國交涉的內容。

總的一句話來說，埃及當局認爲蘇聯違反諾言，嘴裏一直是口是心非，說話並不作數。

薩達特打這樣一個比方。他說，中東問題是埃及人民的生死攸關的第一問題，而蘇聯並不這樣想。因此，埃及被置於不戰不和的困難境地。

薩達特說，埃及曾在去年向蘇聯提出了一系列要求，蘇聯最高蘇維埃主席波德戈爾內曾當面接受，但是，蘇聯當局並沒有付諸實行。

本月中旬，埃及總理西德基到莫斯科會談，要求埃蘇共同發表撤退蘇聯軍事顧問的公報，蘇聯拒絕發表，因爲它斷定埃及不敢片面宣佈要求蘇聯顧問撤走。

但是，蘇聯當局的判斷錯了。他們像往常一樣，再一次低估了維護民族利益，國家主權的人的決心和力量。

以上的經過，充分表現出了蘇聯當局的大國沙文主義，說明了蘇聯當局並不支持埃及人民收復失地的鬥爭，等等。

莫斯科在埃及國慶二十周年的時候，也發表文章，侈談什麼防止埃及極右份子破壞埃蘇關係。其實，破壞兩國關係的正是現在的蘇聯當局。

薩達特在講話中也提到了美國對以色列侵略者的支持和援助。

出現在中東的不戰不和的局面，是一兩個超級大國所造的。只要能把問題的關鍵找出來，相信那裏的局勢遲早是會有變化的。

施君玉

在本月十九日的記者招待會上

日本首相田中談中日關係

東京航訊

據日本首相田中角榮七月十九日下午舉行了就職後第一次正式舉行的記者招待會，答覆了記者有關日中關係的問題，本報在當天的電訊中曾報道其中要點。下面是東京報紙所刊登問答的全文。

記者：下面想就外交問題提出幾個問題。我認爲邦交問題的首要課題是恢復日中邦交問題，例如中國的周恩來總理表示歡迎田中首相本人訪問中國，田中首相昨天同在野黨首腦舉行會談，並且強調說，恢復日中邦交的時機已經成熟，有必要舉行政府間談判。田中首相還說，對於恢復日中邦交三原則予以充分理解。這樣一來，恢復日中邦交談判的氣氛高漲了。在這裏，台灣問題怎麼辦是個大問題，關於台灣問題的處理，請問首相做了些什麼樣的決斷？並且請問首相自己什麼時候訪問中國？

田中：我認爲，中國問題是最大的外交問題，中國是日本的鄰國，有兩千多年的悠久的交流關係。日本受到中國文化的哺育，這是一個不以人們的意志爲轉移的事實。日中兩國就是在這樣一個共同的聯系中生活過來的。我認爲，最好是日中兩國恢復正常的狀態，我認爲所有的日本人都是這樣想的。我認爲時機已經十分成熟了。所有的話，用這一句話來表達就足夠了。然而關於台灣這樣一個具體問題，台灣在歷史上同日本有密切的關係，現在同它還進行交流，而且還有邦交，所以，從這個意義上來說，我認爲台灣問題是個重要的問題。但是，我認爲這個問題需要在日本、中國、台灣三者之間謀求解決。我認爲這必須互相抱有誠意來解決。因此，這些問題，應當在解決日中邦交正常化這樣一個大問題時，一併解決。希望你們抱有這樣一個屬於常識範圍的想法，如果互相不理解，這個問題就不可能有一個圓滿的結果。這個問題，不是我們說要怎樣纔能解決的，我認爲，應該真正地抱有誠意，並且，充分理解歷史的份量，竭盡全力，謀求得出圓滿的結論。

記者：訪問中國的日期呢？

田中：外交大臣是專家，他是十年前我擔任大藏大臣時的池田內閣的外務大臣。日韓談判時，是我們兩個人搞的，特別是在外交問題上，我都全權讓外交大臣作出判斷。而且，我同外交大臣之間充分地疏通了意志。外交是由政府來推行，但是，不用說，也需要謀求國民達成一致的同意，同時，也需要黨內的一致同意。這個問題是過去花費了很長時間去處理的一個大問題。我想，在解決這個問題時，要善始善終。日中之間已經不像（過去）一個時期那樣，現在，似乎出現了互通意志的狀態，這是非常值得高興的。如果需要的話，任何人（我）都讓他去訪華。（中國）說，北京的飛機場總是敞開的，對此，我說，東京的機場也總是敞開的。這個問題，不是派誰去的問題，我認爲這個問題會自然地解決的，希望你們這樣地來理解。

記者：我提一個同台灣問題有關的問題，首相說，在解決正常化的同時，將一併解決台灣問題，首相沒有表示明確的態度。當然，自民黨內有各種各樣的情況，考慮到這一些，可能不便於發表明確的見解。請問首相的真正打算是什麼？首相是否在台灣問題上要下一個決心，取得某種解決？

田中：因爲這是有對方的，所以需要互相進行充分的商談。

記者：昨天公佈的書面答覆中，政府表示對復交三原則予以充分的理解。我們是否可以認爲，日本政府如實地接受了中國提出的復交三原則？

田中：這個意思是說，我們理解中國方面的立場。

記者：那麼，我們是否可以這樣來領會：中國方面在復交三原則的第三個原則中所說的廢除日台條約，日本也理解了？

田中：對於中國方面那樣說的立場和站在這一立場上所闡述的事情，我們予以理解，這正像佐藤總理大臣和福田外相曾經在國會上作爲自由民主黨政府的統一見解所闡述的那樣。

記者：再提出兩個問題：一、你說，北京的機場敞開着，羽田機場也敞開着。請問，關於具體談判的問題，昨天大平外交大臣說，要加深同[illegible]的中國方面的接觸，進行事務級的談判，是否是在事務級的談判的基礎上，用日蘇方式來進行，還是像尼克松那樣，直接到北京去？由政府首腦先訪華，然後再進入事務級的談判？請問：具體方式如何？

田中：有各種途徑和方法，這些問題現在都以大平外相爲中心正在進行研究。這個問題是否就談到這樣的程度，請原諒。

記者：就復交三原則，再提出一個問題。首相說，在實現了正常化以後，一切問題都可以解決。政府是否按照昨天同公明黨等在野黨所談的口徑在自民黨內取得一致意見？第二個問題，如果是那樣，田中首相在這次總裁選舉中同大平、三木等簽訂了三派協定，似乎在中國政策上你的想法與三木議員的想法有若干的不同。請問，你對此是怎樣想的？

田中：日中問題，需要黨內取得一致意見，這是理所當然的。關於我同三木、大平兩先生互相理解並達成的協議，只在三個人聯合舉行的記者招待會上公佈過，所以，不會有錯。由於是三個人，所以有某些差異是不得已的。我們三個人共同理解的和共同議定的，同我現在講的是完全一致的。在內閣裏，三木也是一位閣員，大平是外交大臣，正因爲如此，我同他採取行動時，要得到包括三木、大平在內的全體閣員的同意，這是當然能夠得到理解的。

記者：是否準備把三派協定的內容，作爲內閣的政策提出來？

田中：現在正按照這一方針在做。

記者：是否黨內取得了一致意見後，就作爲政府的想法，今後付諸實施？

田中：我認爲，從大的方面來說，正是這樣。

記者：要取得黨內的一致意見，不知實現一致意見總裁要採取什麼行動？不知搞到何時？是否到了一定的時間，就不管有沒有反對者就行動？例如一九五六年十一月在恢復日蘇邦交時，在自民黨內約有八十人缺席的情況下，進行了表決。當時，現任的首相和大平外交大臣都拒絕參加全體會議。首相是否也預想會出現那樣一種情況？是否出現了那樣一種情況也決心幹？

田中：自民黨這個政黨，是人們所共知的那樣，一個政黨，它不是一個不能取得一致意見的政黨。我作爲這個黨的總裁，有信心要盡快地做出結論。爲此，我們每天都要學習，現在就說採取強硬手段，就沒有辦法當總裁了。爲了不採取強硬手段，我們正在努力，希望你們也能從側面予以協助。

記者：你說要盡快，是否指九月中旬？

田中：事物是有火候的，而且還要積累，這個問題擱了二十五年，正因爲如此，是個非常麻煩的問題，這也是事實。所以要善始善終。二十五年的確相當長，但是與日中兩千年來的交流的歷史相比較，就不是那麼長了。今後，日中兩國要永遠地保持友好的狀態，就需要採取萬全的措施，特別是戰後經過了四分之一世紀，因此，必須搞得好些。我是以這種想法爲前提的，請大家理解。

記者：我對首相剛才的回答，感到同前首相在國會上的答辯在實質上沒有多少區別。國民對田中內閣的期望，是期望他擺脫佐藤路線。從首相的立場來說，擺脫佐藤路線這句話，不好講。但是，由於你同三木、大平聯合，所以現在在政治上已經表現出擺脫佐藤的性質。但你，談到具體方針，我就懷疑你是否能擺脫佐藤路線。請問你能否明確地說要改正佐藤政治的錯誤之處？第二個問題，過去有過「朝拜大磯」（本報按：大磯是吉田茂的住處）這樣一個詞，今後包括日中問題在內，遇到重要問題時，你是否去「朝拜淡島」（本報按：淡島是佐藤在東京的住處）？

田中：我是自民黨黨員，是自民黨高級黨員。我在佐藤內閣時，在黨內和內閣佔據重要地位，從這個意義上說，佐藤內閣的功勞和罪過我都有份。我們是站在自民黨的政綱和綱領的基礎上的。佐藤內閣和我的內閣都是自民黨的內閣，我說過，現內閣是上屆內閣的繼續，雖然是繼續，但是又有一些變化，就像老子把家產傳給兒子時，當家方針也會有些變化一樣。[illegible]

一、走馬崗大隊正確處理林牧矛盾積極發展養羊

二、上華大隊養豬事業大發展

醫療衛生事業空前發展

廣西社社有衛生院

人民日報推薦的兩篇報告

一、走馬崗大隊正確處理林牧矛盾積極發展養羊

河南省西峽縣五里橋公社走馬崗大隊位於丘陵地區。這個大隊有十六個生產隊，二百三十六戶，一千二百二十一人，一千七百二十五畝耕地。過去，因爲土地瘠薄，產量低，稍有旱澇，口糧就不能自給。一九六五年以來，他們遵照毛主席關於「以糧爲綱，全面發展」和「沒有畜牧業的經濟，是一種不完全的國民經濟」的偉大教導，正確處理林、牧矛盾，因地制宜，大量養羊。全大隊一九六五年有羊二百四十隻，一九七一年發展到一千三百隻，每戶平均五隻半。

堅持毛主席的革命路線，爲革命養羊

這個大隊養羊業的發展，經歷了激烈的階級鬥爭和路線鬥爭。開始，在劉少奇鼓吹的「三自一包」、「四大自由」的影響下，資本主義思想嚴重的人胡說什麼「吃糧靠集體，花錢靠自己」。當時，社員戶養的羊發展很快，集體養羊發展不起來。後來，爲了發展集體養羊，把全大隊百分之九十以上的戶養羊變爲集體羊，挫傷了社員養羊的積極性，養羊數量下降了。大隊黨支部針對這個問題，反覆學習有關農村人民公社的各項政策，排除右的和「左」的干擾，落實黨的政策：除積極發展集體養羊外，允許每戶養一至二隻羊。使羊的飼養量不斷發展，一九七一年底達到一千三百隻，其中集體的一千零六十隻。六年來，這個大隊爲國家提供商品羊一千三百四十隻，山羊皮、羊毛也比一九六五年增加了很多。

用毛主席的哲學思想，正確處理林牧矛盾

這個大隊解決林牧的矛盾，也經過不斷鬥爭。開始，有人說：「養羊不能造林，造林就得解散羊羣」；也有人主張「三年育林不養羊」。爲了正確解決林牧矛盾，大隊黨支部舉辦了學習班，認真學習毛主席的哲學著作，使幹部和社員開了心竅。大家認識到：「事在人爲，羊在人管」，「養羊造林雖有矛盾，但都是革命的需要」。思想認識提高以後，大隊黨支部根據本隊的具體情況，全面規劃，合理安排，將五千多畝山坡，劃出二千五百畝作爲林坡，封山育林；其餘作爲牧坡，放牧牛羊。同時，採取林坡、牧坡五年輪換的辦法（即林坡前五年造林，五年後樹大成林，開坡放牧，如此輪換，十年左右則可全部實行林中放牧），綠化荒山，發展養羊，實現林牧共同發展。

羊多、糧多、收入多、貢獻大

隨着養羊業的發展，肥料大量增加，促進了農業生產的發展。一九六五年這個大隊的糧食平均畝產二百三十六斤，一九七一年達到五百五十七斤，超過了「綱要」。一九六四年全大隊吃國家統銷糧八千斤，一九七一年交售餘糧六萬六千多斤，集體儲備糧三萬斤，還投資一萬餘元興建了水庫、麵粉加工廠和林場等。貧下中農高興地說：「牛羊滿山溝，山林綠油油，隊裏養羣羊，增產有保障。」

二、上華大隊養豬事業大發展

浙江省蘭溪縣上華大隊，是在上華農業合作社的基礎上發展起來的。

一九五五年，毛主席對上華合作社「這裏養了一大批毛豬」一文的光輝批示，指引和鼓舞着廣大貧下中農從勝利走向勝利。

現在，這個大隊有九個生產隊，三百一十四戶，一千五百六十六人，每人平均八分多地。一九七一年雖然受災，但糧食畝產仍達到一千二百八十一斤，生豬飼養量達到二千五百九十二頭，平均每戶八點三頭，每畝一點六六頭。集體經濟越辦越興旺，對國家的貢獻增多，社員收入逐步提高。

農、林、牧、副、漁全面發展

上華大隊的同志在實踐中深深體會到，貫徹執行毛主席的無產階級革命路線和政策，革命就勝利，生產就發展；背離毛主席的無產階級革命路線和政策，革命和生產就受挫折。他們每年都要開展羣衆性的大討論，學習、交流落實毛主席光輝批示的經驗，檢查養豬政策落實情況，認真解決發展養豬事業中的問題。大隊黨支部把養豬事業列入議事日程，並制訂養豬規劃，切實執行，使生豬飼養量不斷增加。一九七一年，這個大隊的生豬發展到二千五百多頭，比一九五五年的四百一十六頭增加了五倍多。

由於他們狠抓了路線教育，積極發展了養豬事業，增加了肥料，改造了土壤，提高了糧食單位面積產量，增加了經濟收入，促進了農、林、牧、副、漁全面發展。一九五五年糧食畝產四百四十二斤，一九七〇年提高到一千五百零八斤。十七年來，共向國家交售糧食六百八十一萬斤，提供商品豬一萬一千多頭。目前大隊共有公共積累四十二萬元，儲備糧二十一萬斤。還辦起了苗圃、孵坊、漁場、蜂場、豆腐坊、磚瓦廠、飼料加工廠等，一九七一年集體副業收入達十五萬五千五百元，比一九五七年增長二十一倍。

在農副業生產發展和集體積累增加的基礎上，農業機械投資總額達十一萬元。大隊現有中型拖拉機兩台、手扶拖拉機兩台，電動機十台、水泵五台、電動打稻機三台、柴油機一台，以及農副產品加工機具、噴霧器、插秧機、膠輪車等。基本實現了耕田、灌溉、脫粒、糧食加工、飼料粉碎、運輸等的機械化和半機械化。家家戶戶裝上了電燈和廣播喇叭。上華大隊呈現一派繁榮興旺的革命景象。

認真貫徹執行集體養豬和社員養豬並舉的方針

毛主席的光輝批示指出：「除了合作社公養以外，每個農家都要勸他們養一口至幾口豬」。上華大隊在實踐中體會到，積極發展集體養豬，繼續鼓勵社員養豬，兩者缺一不可，必須同時進行。一九五五年到一九七一年，這個大隊的集體養豬場由一個發展到十個，生豬由十六頭增加到一千零三十五頭，其中母豬由十四頭增加到一百六十七頭，集體養豬場越辦越好。戶養豬也有很大發展，飼養量由一九五五年的四百頭增加到一千五百五十七頭。

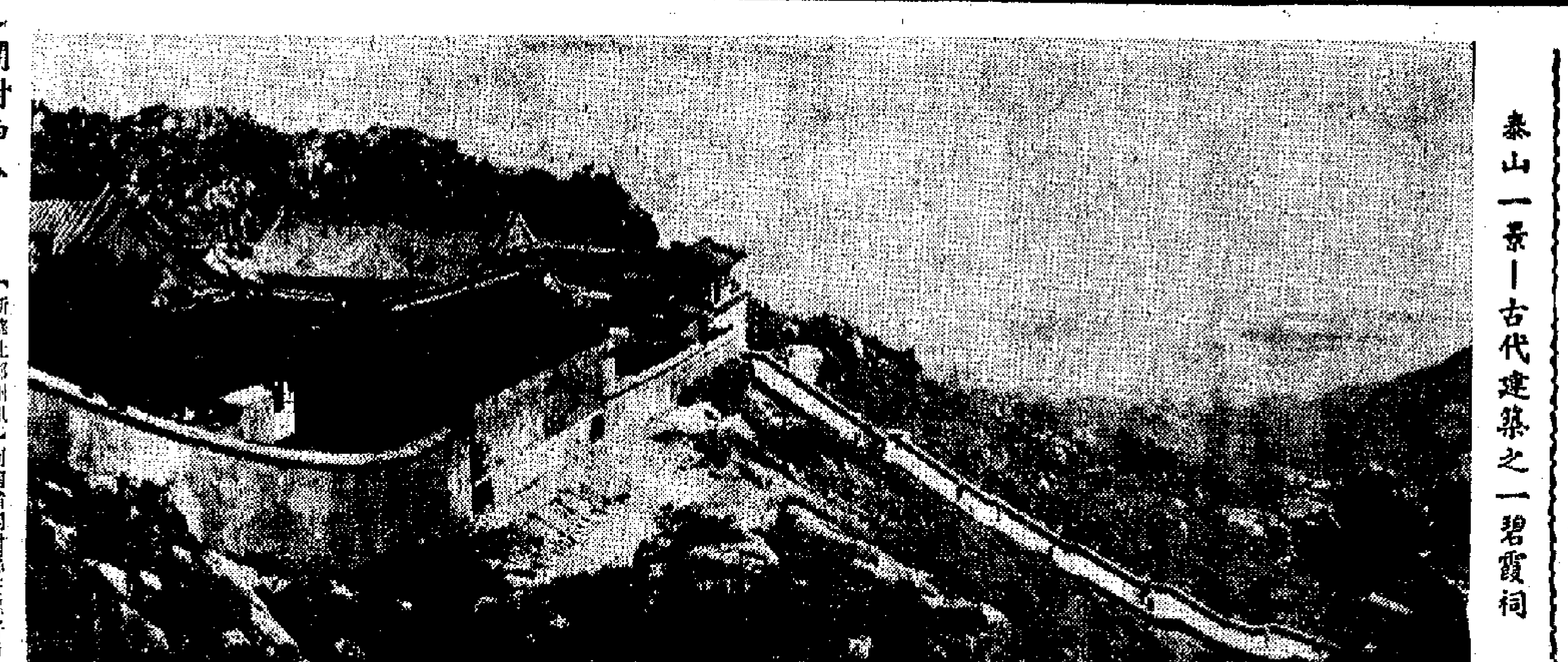
爲了鼓勵社員養豬，社員每出售一頭一百二十斤以上的肥豬，除由國家獎售五十斤飼料糧以外，生產隊還給肥料糧八十至九十斤。另外，集體還分配和低價供應養豬戶一定數量的綠萍、水浮蓮、紫雲英、蕃薯等青飼料。對少數經濟困難的貧下中農，生產隊還採取墊付豬本的辦法，給予扶持。

大力發展飼料生產

飼料是養豬的物質基礎，飼料問題解決不好，就沒法多養豬。從一九五五年起，上華大隊的貧下中農遵照毛主席的光輝批示，正確處理糧食生產和飼料生產、青粗飼料和精飼料的關係，自力更生，艱苦奮鬥，大搞飼料生產。他們充分利用水面養殖青飼料，全大隊七十口塘，全部放養水浮蓮和綠萍，可供豬吃九個月。在保證糧食生產的前提下，實行「兩稻一菜」，並利用作物秸稈、藤葉搞糖化飼料，解決養豬飼料問題。

他們解決青粗飼料的具體辦法是：春天用一部分紫雲英；從穀雨到小暑用綠萍、水浮蓮；冬末春初用紅、白蘿蔔。此外，國家還供應一部分統糠、酒糟、糖渣等。由於有了較多的青粗飼料，既節約了柴草，又少用了飼料糧。

由於生豬生產發展了，糧食增產了，社員生活水平也有了提高。



泰山一景——古代建築之一碧霞祠

泰山紀行

蔡元頌放

特稿

雄偉、蒼勁的泰山，位於山東省中部的泰安縣北面，拔海一千五百四十五公尺。它是我國名山之一，又是馳名中外的游覽勝地。這裏有岱廟、碧霞祠、王母池、斗母宮、普照寺等古代建築羣。這些建築，有的宏偉壯觀，有的別緻嚴緊，各有特點。泰山的碑碣石刻，更是到處可見。

解放以來，泰山建築了一條環山公路和一座石拱大橋，公路沿途有美麗的風光；在八處風景地，建起了美觀別緻的亭子；泰山南麓建起了療養區；泰山頂上有民族形式的建築——賓館等。這些，都給泰山增添了新的光彩。

通往泰山極頂的道路，前後各有東、中、西三條。歷來，游客登山都以前面的中路爲正道。因爲它不僅有整齊的盤道，而且沿途有許多文物與美麗的景色可供欣賞。

最近，我們在泰山管理委員會的郝同志陪同下，從泰山前面的中路登上了泰山極頂。那天，晴空萬里，風和日麗，我們沿着登山中路向泰山頂進發。從登山起點——岱宗坊向北，不遠就是王母池。王母池門前的「飛鸞池」，泉水汩汩，非常好看。由「飛鸞池」的水，引起了我們的嚮導老郝的話題。他從王母池北面的虎山水庫，講起泰山周圍的水利建設。解放以來，除了建起虎山水庫和與它遙遙相對的徂徠山下龍潭水庫外，還在泰山西面建起大河水庫，東面建起黃前水庫等。由於興修水利，改革種植技術，實行科學種田，大大促進了農業生產的發展。一九七〇年，泰安縣平均畝產超過了「全國農業發展綱要」規定的指標。今年小麥又獲得了豐收，比去年增產二至三成。

我們繼續前進，經過紅門、萬仙樓、斗母宮、經石峪、柏洞、迴天閣等名勝古跡，來到回馬嶺。這裏懸崖峭壁，盤道陡峭，峯迴路轉。傳說封建帝王宋真宗曾來此，因爲不能再往上騎登而下了山。

在舊社會，那些帝王將相、達官貴人及地主資產階級殘酷地壓榨廣大人民。他們作威作福，把泰山作爲他們尋歡作樂的場所。他們來泰山不是騎馬，就是坐轎，踏着勞動人民的肩背游山玩水。而勞動人民卻過着牛馬不如的悲慘生活。

我們在回馬嶺沒有歇腳，一直登上了中天門。在這裏，我們休息了一會兒，就繼續前進了。經過雲步橋、五松亭、朝陽洞，來到了對松亭。這一段路程，風景非常優美，樹木分外蔥蘢。尤其是那松柏，棵棵蒼勁挺拔，奇特多姿。

解放前，泰山上下的許多名勝古跡，不僅年久失修，而且遭到國民黨反動派的嚴重破壞。解放後，國家成立了管理泰山的專門機構——泰山管理處。從一九五三年以來，國家每年都撥出大量的資金，用於泰山的建設上。岱廟的主殿——天貺殿和普照寺、碧霞祠等古代建築，都修葺一新。同時修了不少新的建築物，如可供遊人觀景休息的亭子就有八個。所有登山盤路都加固翻新。就拿南天門下面的盤道來說吧，過去盤道狹窄，台級殘缺，旁無扶手。一九五六年，國家對這裏的盤道進行了一次大翻修，從升仙坊向上的「緊十八盤」，新修盤道寬爲六米，共有四百七十三階，同時加寬了台級，增設了休息台。一九五七年又在盤道兩旁重新修建扶手牆，牆內設置了鐵欄杆，行人可以扶欄上下，隨時依欄休息。

爲了促進工農業生產和方便廣大工農兵羣衆來泰山游覽，一九五六年，國家在王母池至龍潭水庫之間，修了一條長達五華里的環山公路。一九六三年，國家又從龍潭水庫修了一條通往竹林寺的公路，同時山谷之間架一座石拱橋——建岱橋。這樣，汽車可暢通十二華里的環山公路。此外，國家在登岱中路沿途設置了八個飲食服務部，遊覽泰山的人們可以隨時就餐飲茶，大大方便了羣衆。

爲了讓泰山美麗的風光和溫和的氣候更好地爲人民造福，解放後，國家先後在泰山南麓建起九所醫院、療養院，有一千多張病床。一九六五年建起的山東省煤礦工人療養院，今年又擴建了兩幢療養樓，增設二百張床位。一九六六年在這裏建立的泰安地區結核病防治所，起到了指導全區結核病防治工作的作用。這些醫療單位的醫療技術和設備條件，在不斷地改善，促進了人民的健康水平，每年都有一批各地工農兵患者來這裏療養和醫治，他們之中的很多人經過療養，很快恢復了健康，重新走上了工作崗位。

泰山頂上的天街

由南天門至東北方向的西神門之間，有一段平坦、寬敞的街道，這就是泰山頂上的天街。這裏設有旅館、飯店和茶棚，游人來往不絕。這裏有一所小學，是專爲山頂上十幾戶人家的子弟辦的。過去，泰山上的人民，祖祖輩輩沒有一個讀書的，深知沒有文化的苦處。解放後，泰山南麓從山下到山頂，國家先後設立了五處小學，使居住在這裏的適齡兒童都能及時入學。如今，這裏不僅有小學、中學畢業生，而且還有大學生。

我們穿過天街，來到碧霞祠。這是一座宏偉壯麗的古代建築羣，於一九五六年整修後，更加富麗堂皇，光彩奪目。碧霞祠正殿的蓋瓦、鴟吻（宮殿屋角）、檐鈴，都是銅質，兩邊各三間配殿和五間山門的蓋瓦，都是鐵質。各殿亭的重檐八角，都掛有檐鈴，稍有微風，叮噹作響，十分悅耳。

從碧霞祠出來北上不遠，就是岱頂賓館。晚上，我們就在這裏住宿。岱頂賓館於一九五七年建成，是泰山頂上一所較大的旅館，現在改名爲泰安地區革委會第五招待所。它是一座具有民族形式的建築，

開封西瓜陸續上市

【新華社鄭州訊】河南省開封縣在抓好糧食生產的同時，積極發展西瓜生產。今年，全縣共種西瓜一萬一千三百多畝，比無產階級文化大革命前增長了兩倍。目前，這裏的西瓜已陸續上市。

地處豫東平原的開封縣，大部分是沙地，適宜種植西瓜，羣衆也有種植西瓜的經驗。

阿富汗國首相接見我航空團

【據新華社喀布爾一九七二年七月二十三日電】阿富汗王國政府首相阿卜杜勒·查希爾，七月二十三日下午在首相府接見了由中國民用航空總局副局長馬仁輝率領的中國政府民航代表團，並且同代表團進行了友好的談話。

二十二日晚，阿富汗民航和旅遊總局局長蘇爾坦·馬哈茂德·加齊親王設宴歡迎中國政府民航代表團。

【據新華社喀布爾一九七二年七月二十二日電】阿富汗外交大臣穆罕默德·穆薩·沙菲克七月二十二日上午接見了由馬仁輝率領的中國政府民航代表團，並同代表團成員進行了友好的談話。

阿中友協主席宴我國農業團

【據新華社地拉那一九七二年七月二十二日電】阿爾巴尼亞中國友好協會主席阿卜杜勒·凱萊齊，七月二十二日設午宴招待由農林部長沙風率領的中國農業代表團。

在洋溢着熱烈友好氣氛的宴會上，凱萊齊同志和沙風同志先後祝酒，祝阿中兩黨、兩國和兩國人民之間的牢不可破的革命友誼和戰鬥團結不斷發展和加強。

朝鮮朴成哲副首相接見我乒乓團團長

【新華社平壤一九七二年七月二十三日電】朝鮮勞動黨中央委員會政治委員會委員、內閣第二副首相朴成哲同志七月二十三日接見了正在朝鮮進行友好訪問的中國乒乓球代表團團長程玉華、副團長關惠光，同他們進行了親切友好的談話。

接見時在座的有：朝鮮體育指導委員會委員長吳鼓周、外務省副相金載淑。

接見時，中國駐朝鮮大使李雲川也在座。

我國駐摩洛哥臨時代辦爲乒乓隊訪問舉行招待會

【據新華社北京一九七二年七月二十二日電】拉巴特消息：中國駐摩洛哥大使館臨時代辦張志學七月二十一日晚在大使館爲中國乒乓球代表團訪問摩洛哥舉行招待會。

中國乒乓球運動員在招待會上進行了表演。

招待會是在熱烈友好的氣氛中進行的。

我國排球隊抵古巴

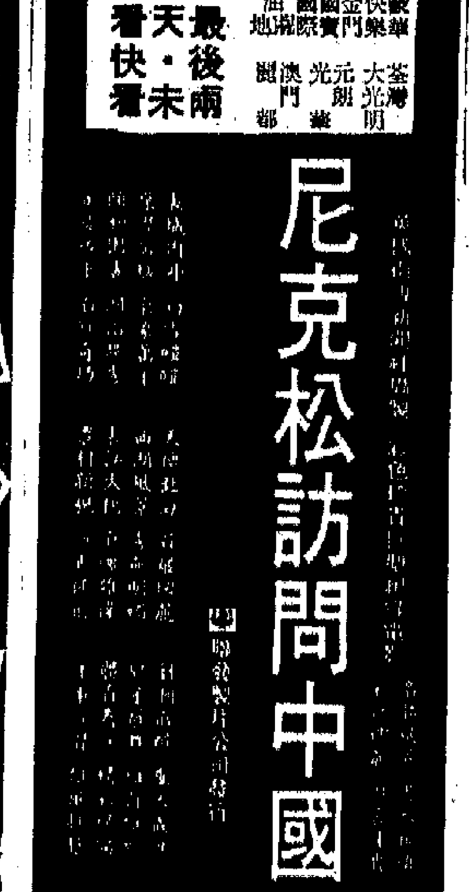
【據新華社哈瓦那一九七二年七月二十三日電】以劉炳盛爲團長、劉慶生爲副團長的中國排球代表團，七月二十三日上午到達哈瓦那，對古巴進行友好訪問。

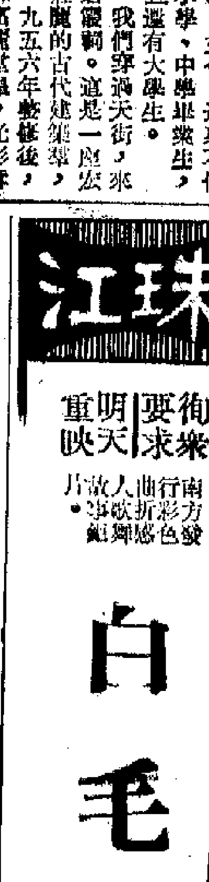
全國體總舉行宴會招待意奧委會主席

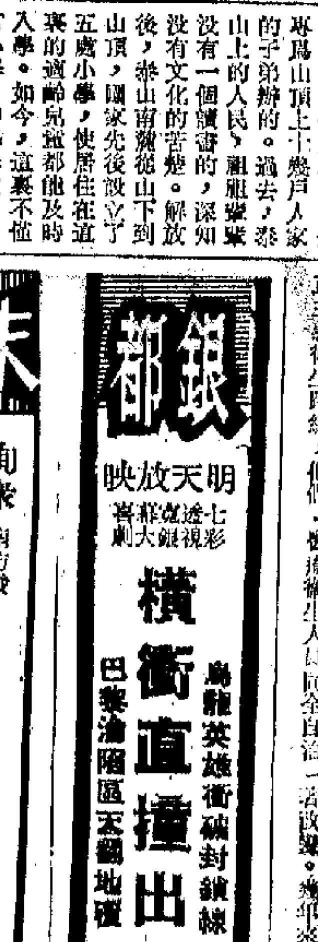
【據新華社北京一九七二年七月二十三日電】中華全國體育總會今晚舉行宴會，招待意大利奧林匹克委員會主席朱利奧·奧內斯蒂，及其助手馬爾圖齊。

國家體委主任王猛，中華全國體育總會等有關方面負責人趙斯華、宋中、謝啟美等，出席宴會作陪。

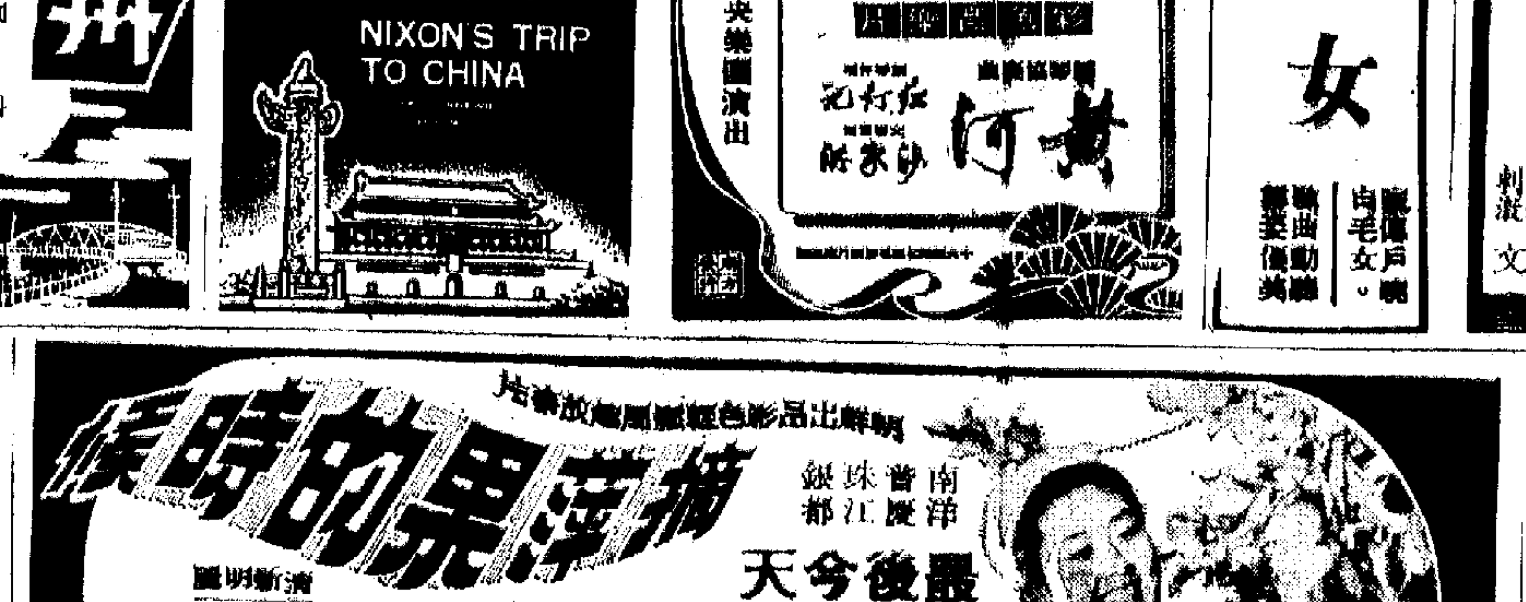
意大利駐中國大使館文化專員也應邀出席。宴會上，賓主進行了友好的談話，共祝中、意兩國人民和體育界之間的友誼日益發展。







惠刊廣告請撥
電話七二二六九八〇



在我國進行訪問後
日本男女排球隊過港
團長談日中友好橋樑
他們離開北京時宋中等到機場送行

【本報訊】由團長、日本排球協會副會長前田豐率領的日本男女排球代表團一行三十多人，應邀前往我國進行友好訪問後，昨午在返國途中抵港，將於今午乘日航返國。

團長前田豐、副團長中村正吾、秘書長長谷川敏三、團長秘書岸田博等，昨午接受記者訪問。

前田豐團長表示，他們在出發以前，受到了田中首相的接見。田中首相希望他們成爲日、中友好的橋樑。前田豐團長高興地說：「我們這次訪問中國，基本上完成了任務。周總理在會見我們時亦說，我們這次訪問確實起到了橋樑的作用，推動了中、日友好關係的發展。」

前田豐團長表示，周總理並託他們向田中首相表示謝意。他說：「我們返回日本後，會向田中首相匯報訪問的經過，並向田中首相轉達周總理的謝意。」

前田豐團長說，代表團在北京逗留八天，與中國男女排球運動員舉行了三場友誼比賽，並分別於賽後與中國排球運動員座談，互相交流經驗。

前田豐認爲，三次友誼比賽的結果雖然都是他們方面獲勝，但中國排球運動員的潛力很大。他說：「排球運動員需要五個因素」一是體格，二是體力，三是技術，四是戰略與經驗，五是精神意志。看起來，中國排球運動員在第一、二、三與第五等四個因素方面都與日本運動員差不多，缺乏的主要是第四個因素，即經驗，特別是國際交流的經驗。」

該團秘書長長谷川敏三說：「中國排球運動員的扣殺很勁，質很好，唯一缺點就是缺少國際比賽經驗，運動員間的攻守合作不很一致。」

前田豐團長又說：「如果中國排球隊伍能在這方面有所改進，相信在三年之後，中國排球隊的力量，會跟我們日本隊不相上下。」

前田豐團長表示，在中國期間，他們曾提出邀請中國男女排球隊訪問日本。

前田豐團長最後說：「日中兩國友好關係正在逐步發展，從去年一個很小的乒乓球開始，發展到如今較大的排球。我希望，除了乒乓和排球運動外，其他各種類型的體育運動，也會逐漸互相交流。」

【新華社北京一九七二年七月二十三日電】由日本排球協會副會長前田豐率領的日本男女排球代表團，結束了在我國的友好訪問，今天乘飛機離開北京，途經上海、廣州，然後回國。隨同來訪的新聞記者也同機離開北京。

中華全國體育總會秘書長宋中，有關方面負責人張之槐、胡洪范、趙希武、郭蛋、李大偉等，以及我國排球教練員、運動員前往機場送行。

日本日中備忘錄貿易辦事處駐北京聯絡處代表安田佳三，日本國際貿易促進協會駐北京聯絡員白根滋郎等，也到機場送行。

日本男女排球代表團在北京期間，同中國運動員進行了三場友誼比賽，並遊覽了故宮、長城、頤和園等名勝古跡。

日本男女排球代表團團長前田豐

日本男女排球代表團昨天由廣州抵港。圖爲部分團員步出火車站情形。

小型工業貸款條件
當局應予放寬辦理
工業貿易協會負責人提出要求

【本報訊】香港工業出品貿易協進會會長梁乃棟，前日在該會成立十六周年紀念會的講話中，要求當局放寬小型工業貸款條件，以協助中、小型工廠發展。

梁乃棟說，當局撥三千萬元試辦小型工業貸款，但申請貸款人所具條件，未必人人符合規定資格而能達到資金之週注和運用，所以，希望當局對於未獲接受申請貸款的工廠，局正視此一事實，作出具體而有效的辦法，協助一般小工業。

梁乃棟談到重估地稅時說，於近提出的重估地稅，影響產品成本提高，因爲較大規模的廠房，大部分是商業樓宇，若期滿續批，可能比舊稅增加數百倍或一、二千倍之巨，希望當局能早予設法改善。

他引用外地的情況說，近年星、馬、泰、毛里求斯、馬耳他等政府對於工業的扶助，給助建廠，免息貸款，協助增建機械設備等，所以這些地區工業得以迅速發展。他表示香港當局應給予一個特惠的條例處理。

銅鑼灣鬧市昨晚又斷電
戲院酒樓生意受影響
港島月內停電事件影響較大者即達九宗
店戶居民盼電燈公司認真檢查供電線路

【本報訊】本月以來，港島頻頻停電，商店營業和居民生活均受影響。曾於本月十三日一度停電的銅鑼灣商業區，昨晚再次停電將近兩個鐘頭，以致電梯困人，戲院停映，酒樓餐室的生意受到損失。

停電的地區，界於洛克道、波斯富街、渣甸倉及新寧道之間的範圍內，該處包括戲院、酒樓、餐室、夜總會及其他商店。該地區曾於本月十三日一度停電一個多鐘頭。昨晚八時二十五分，這個地區又突然停電，爲燈黑火，停電範圍內有兩幢十數層的大廈發生多宗電梯困人事件，後均由大廈的管理員及居民及時將人救出。可是由於缺電，電風扇與冷氣機均失去效用，在此酷熱暑氣蒸騰的天氣下，居民只得落樓在街外乘涼。當停電時，總統戲院的七點半場電影放映不久，因無電而「斷畫」，戲院方面臨時宣佈「散場」，叫觀衆保留票尾退票或下次補看。到了九點半場電影，亦因缺電停止放映。酒樓餐室及其他商店生意蒙受損失，一些顧客裹足不前。其中有兩間酒樓，昨晚接了許多酒席，當上了第一道菜後不久，突然停電，於是連忙點洋燭或汽燈，直至十時零七分才恢復供電。

據不完全統計，本月以來，港島停電事件而影響較大者有九宗之多，商戶同感不便。他們希望電燈公司認真檢查供電線路和街頭電箱，若發生停電後，電燈公司應派人儘快修復，以免他們蒙受更大的損失。

本月份發生的影響較大之停電事故，計有：二日，筲箕灣馬山村及聖十字徑村木屋停電數天；五日，銅鑼灣渣甸街一四天；十八日，華富邨一帶住宅樓宇停電；灣仔大道東、利臣山道一帶的住宅樓宇，停電多天；九日，筲箕灣一百四十號至一百八十號一帶，多天電力供應不正常；十一日西區興漢道一帶停電兩天；十一日西區第二街由東邊街至正街向山之一列樓宇，停電多天；十二日，北角台、建華街部分樓宇，停電數天；十三日，銅鑼灣商業區，停電一個多鐘頭；十七日……

港外遊艇機件失靈
艇上四人被軍艦救回

【本報訊】昨日下午二時卅分，大東電報局收到一個由遊艇「BOM BOM」號拍發的求救訊號，稱該遊艇機件失靈，無法開動，同時艇上又有病人，其餘的人員均已筋疲力竭。有關當局於是出動直升機及英軍艦前往搶救，至下午五時二十分在港海以東六十五至七十海里處發現該遊艇，艇上是一名英國人及他的妻子和兩個孩子。下午七時，據報他們已被救上一艘英艦。

爲地下火車招標事
當局徵集財團建議
建議是關於籌集資金、從事建築、經營或供應器材設備。

【本報訊】據新聞處消息：香港政府昨日邀請對興建地底火車計劃有誠意的人士或集團，提供關於籌集資金、從事建築、經營或供應器材設備的初步建議。

上項消息，由集體運輸計劃籌備小組發言人宣佈。該籌劃小組的設立，目的在於對集體運輸鐵路計劃的各項有關問題加以研究，並向當局提供意見。

發言人解釋說，先後已有大批私人及集團與小組接觸，但是爲着表明港府是公開招標起見，故現時邀請所有財團、建築商及器材商集團提出初步計劃。改收到一切計劃，均絕對守秘。

至於所提出的計劃，可僅限於集體運輸鐵路計劃籌措資金，或僅限於建築或經營該鐵路，他亦可合併其中一項或全部。

發言人說，提出計劃的日期，定於十月中截止。所有計劃將交由回事項，可經港島和利大廈工務司署集體運輸計劃研究主任收。

發言人說，雖然已批准和路線，但是港府對於如何籌措資金、建築和經營等仍未有確切的意見，這些問題，須在充分研究有關集團所提出的意見與計劃之後，方能決定。

天氣與潮水

和緩疾勁西風至西南風，天氣繼續變化不定，有零散狂風驟雨或雷雨，日間有時天色明朗。最高氣溫卅二度。

高潮　凌晨零時十二分　上午九時五十分

低潮　凌晨三時五十一分　下午五時四十七分

昨天紀錄　最高　卅一點六度　最低　廿五點七度　陽光　一點一小時　雨量　四十九毫米

兩飛仔劫醫務所
掠去現款及金飾

【本報訊】昨日下午三時半，兩名年約廿歲的飛仔行劫彌敦道四六〇A二樓一間醫務所，掠去現款二百餘元及一條金鍊。

案發時，黃品卓兩醫生都不在場，醫務所內亦無病人，只有兩名女看護，手持利器的兩個飛仔向她們指嚇，打開她們的手袋，繼而拉開櫃桶，掠去一批款物，得手後逃去無蹤。

讀者來稿

初遊佛山及七星岩鼎湖

·朱田·

看到一些建設成就

車站裏洋溢着歡樂的氣氛。我們參觀團一行乘上人民汽車開往佛山的時候，看哪，這是珠江，那處是海珠大橋……目不暇給。我們在佛山參觀了燈泡廠、單晶硅廠、紅棉絲織廠、石灣陶瓷廠。每到一處，受到熱情的接待。通過參觀，增加了不少工業知識，同時初次看到祖國建設的一些成就。有一天傍晚，我們漫步佛山市，老人家與小孩子在屋前乘涼，顯得安詳、寧靜。在人民電影院，我們看了「斷肢再植」彩色科教影片，體會到祖國醫務工作者全心全意爲人民服務的深義。

清晨，我們在附近的星湖散步，驕陽映照在碧波湖面，非常多美！在中山公園裏我們看到的盡是打羽毛球的青少年。他們的身體多健康！

公社一片豐收景象

我們參觀南海縣平洲人民公社的時候，托兒所裏的孩子，熱情的叫道：「叔叔好！亞姨好！」他們很活潑，還預唱革命歌兒。臨別時他們不斷揮手喊「叔叔再見！亞姨再見！」此情此景，激勵人心。

我們在公社吃午飯，飯後的水果，是剛剛從樹上摘下來的荔枝，滋味格外鮮甜。飯後，我們戴上草帽，參觀了一個電力排灌站。我們到田間生產大隊參觀，社員們拿椅子，遞茶水，和我們高興地聚談。這時，社員們正在割禾，打穀。翠綠的菜地，有拖拉機耙泥，用機械灌溉，一片豐收景象。

七星岩氣勢雄偉

我們遊覽了七星岩。汽車從佛山開出，經三水，到肇慶，全程三小時。公路兩旁遍植樹木。望出園外一片片稻田、蕉林、蔗園、果樹。在這遼闊的大地上，祖國面貌令我悠然神往。抵達星湖，七星岩屹立，氣勢雄偉，岩石奇觀。我們拾級登上天柱巖，高一百一十多丈，從高空向下望，人工湖，亭閣，拱橋盡入眼簾。天柱巖下璇璣洞，皆由石筍形成，刻有「天開北斗」、「天然宮殿」字樣。洞穴水道可坐小艇划遊。石筍似若龍頭飲水，百馬歸槽……形象相當妙趣。在新僑大廈買了些星湖特產，繼去鼎湖山。鼎湖叢林茂密，水瀑淙淙，乃歇暑勝地。天氣熱，我們滿身大汗，喝上幾口紫背天葵茶，當即解渴，的是消暑佳品。

遊覽了佛山祖廟

此外，在佛山，我們遊覽了祖廟，廟內存放着大鐵鼎、大銅鏡、雕神台等明清間歷史文物，都是勞動人民血汗和智慧的結晶。

在廣州，我們參觀了自行車廠，到動物園。河馬、駱駝在港少見，特別是大熊貓，黑黑眼睛，動態惹人喜愛。

此行，雖然短短幾天，但正如俗語所云：「百聞不如一見」，想到我們的祖國，是多麼偉大，多麼可愛！

星湖新會之行影展
受到中外觀衆歡迎
尖沙咀陳列館展場今天仍開放

【本報訊】「星湖新會七日行」攝影展覽昨日開幕，受到中外觀衆的歡迎。影展今天繼續在尖沙咀星光行三樓中國出口商品陳列館展出，由下午一時至六時開放，歡迎參觀。

昨天，觀衆中有不少同胞參觀了影展。他們在美景如畫的星湖七星岩照片前，在反映葵鄉新會葵藝加工廠生產過程的照片裏，看到了今天新會的新氣象，都說是回去告知親友。

觀衆中，有的是攝影愛好者，他們對作者在短短七天來回時間裏拍攝得這批照片，認爲是很難得；他們還積極地提出了意見。

今天星期二（二十五日），中國出口商品陳列館照來是休假日子，爲了滿足廣大觀衆欣賞起見，決定仍然開放。

康寧道安置區居民
年底遷往公營屋宇
當局爲清拆該處昨天有此表示

【本報訊】當局稱，現時住在觀塘康寧道安置區第四、第五及第六台的居民約二千五百人，將於年底左右獲得供給公營屋宇居住，因屆時該處將進行清拆工程。

至於第一及第二台則將繼續保留作爲安置區使用。該處的排水溝渠不久將動工改善，第三台臨時空置而無人居住。

徙置事務處發言人說：「該地區看來無嚴重山坭傾瀉或水浸事件的危險。但是，最近負責檢查工作的工程師提議，爲着萬全起見，應對該安置區及其他地方再進行更詳細的檢查，以確定安全性。」

銅鑼灣昨晚停電時，居民居處樓內悶熱不堪，有些人只好到街外乘涼。

外來涼。

曉光街路面未修
區內貨運受阻礙
雞寮塌泥起點處

【本報訊】上月雨災中雞寮安置區慘劇現場，塌下的山泥已被剷去，傾於九龍灣中。而塌泥的起點下秀茂坪徙置區曉光街處，至今仍被封閉，使該區貨運受到阻礙。

曉光街塌路現場，現時仍未進行修理。當局只把十三座至十七座之間的一段路封閉。由於這是下秀茂坪的主要道路，所有運輸皆經該處，現在被封閉，貨車只能駛到十三座，或由上秀茂坪駛下到十七座停下，而貨物靠人力搬運。

西區交通銀行 請客戶看電影

【本報訊】交通銀行西區辦事處定三十日（星期日）上午九時半，在石塘咀太平戲院放映名片「英雄兒女」，招待客戶。凡該處客戶可憑存摺、存單等，向該辦事處領取入場券。

漢英時事用語詞匯
商務書館再版發行

【本報訊】商務印書館香港分館最近再版發行「漢英時事用語詞匯」一書。

該書有別於一般漢英詞典，它着重採用政治、經濟、文化等方面的日常時事用語。該書所收集的詞匯、習用短語或句型共約一萬二千個左右。爲了便於使用，該書對許多比較難使用的詞匯和短語，在新聞報道或政治論文有特殊用法的，在特定情況下詞與詞之間的相互搭配、某些同義詞的區別等，都加以例句。關於國名、地名、組織機構等名稱以及體育、軍銜用語等皆列入附錄中，以供讀者查用。該書爲道林紙精印，平裝一冊定價港幣八元正。

該館最近重版的英語讀物有「英漢·漢英翻譯手冊」，定價港幣（下同）三元；「中國學生英語典型錯誤分析」，定價三元；「英語語法」，定價七元五角；「日常英語會話」，定價三元五角；「英語常用詞手冊」，定價五元五角。

港九持牌百貨小販
決定籌建九龍會所

【本報訊】港九持牌百貨小販聯誼會決定籌建九龍會所。

該會昨晚在工人俱樂部舉行慶祝成立十三周年文藝聯歡晚會。主席在講話中說，十三年來，會務不斷發展，會員由幾百發展到今天的幾千人，各區小販團結互助，共同維護權益。

他說，一年來，在當局實施「新小販政策」之下，港九新界各區小販遭到撤遷及拉罰的比以往更多，而且檔口越來越窄，謀生越來越困難。希望當局正視小販謀生的權利，改變不合理的做法。

他還透露，該會本屆執行委員會接納各區會員的建議，決定籌建九龍會所，並成立籌建會所籌委會，目前，各區小販熱烈響應和積極支持籌建會所工作。

該會九龍區小販將於今（二十五）明（二十六）兩晚舉行聯歡晚會；香港區小販則在二十七日及二十八日兩晚舉行。

凌晨一場雨
氣溫驟下降

【本報訊】連日酷熱，居民入夜後苦熱難眠。昨晚下了一陣雨，氣溫稍降，迄今日凌晨零時許，再降大雨，暑氣頓消。

愛國商號開業

【本報訊】九龍青山道一九九號（即新舞台對面）愛國商號定廿六日（星期三）上午十一時開幕，設酒會招待來賓，隨後四時開始營業。

男子患病暴斃

【本報訊】患有肺病的男子，昨晨被發現在南昌街十×號三樓後座屋內暴斃，死者姿某，六十歲。

英政府取消英鎊海外區
妨碍英港金融自由交易
西商會會訊認爲應撤銷此決定

【本報訊】香港西商會在提前出版的八月份會訊中談到港元及英鎊浮動的問題，指出英國政府六月廿三日所作取消英鎊海外區的決定妨碍了香港與倫敦在金融上的自由交易。

英國政府取消英鎊海外區的決定，使英國對海外投資，包括對香港的投資受到限制，尤以對香港的股票資實而言，有較大的影響。

西商會認爲「香港政府有理由向英國政府要求取消此一決定」。

湛江名產

咸乾花生

新貨到港

歡迎洽購

經銷處

紅華公司　興棧公司

香港上環東來里23—25號2樓　電話：H430935　H432765　電掛："1001"

香港洛克道247—249號　電話：H744645　H720906　電掛："2549"

曹聚仁先生治喪委員會啟事

知名老作家、教授、記者曹聚仁先生因患癌症，醫治無效，經於七月廿三日上午十時十五分病逝澳門鏡湖醫院，終年七十二歲。曹先生在全國解放後曾從事愛國工作，一旦逝世，同人等深致悼惜。茲定於七月廿六日中午十二時正在澳門鏡湖殯儀館舉行公祭出殯。謹告曹先生之海內外親友。只領花圈。

曹聚仁先生治喪委員會

一九七二年七月廿五日

（澳門鏡湖殯儀館內）

國產　鋼琴·樂器

培養青少年正當的娛樂和良好愛好，請購

欵新音準　工精耐用　品種齊全　歡迎選購

粵華樂器行

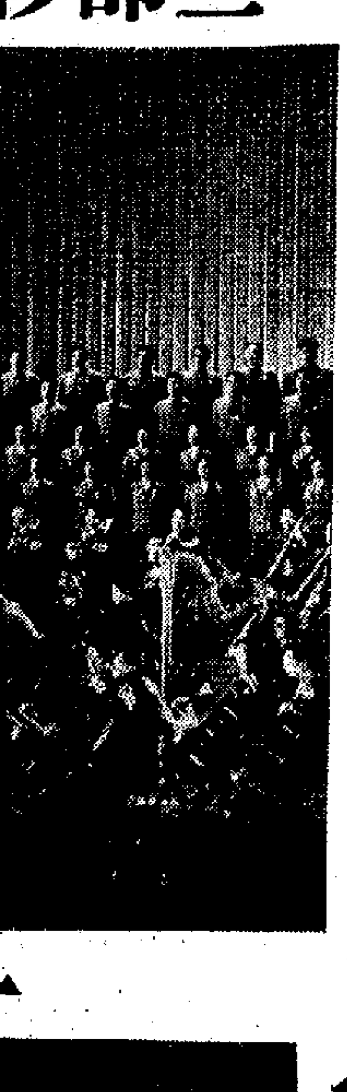
總行：干諾道中117號

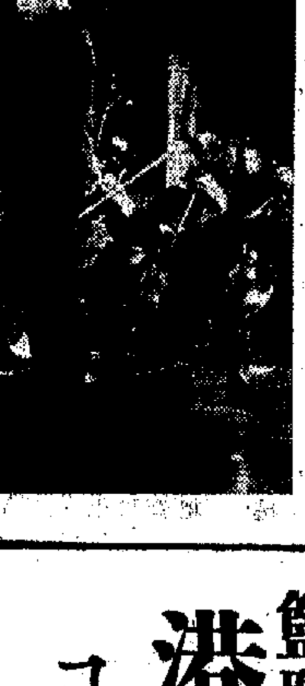
分行：銅鑼灣怡和街88號

分行：九龍彌敦道464號

紅…

三部影…





▲革命交響音樂「沙家浜」「奔襲」的一個場面。

籃聯接納澳方建議
港澳籃球邀請賽
八月初在澳舉行

業餘體育運動

乒乓球賽

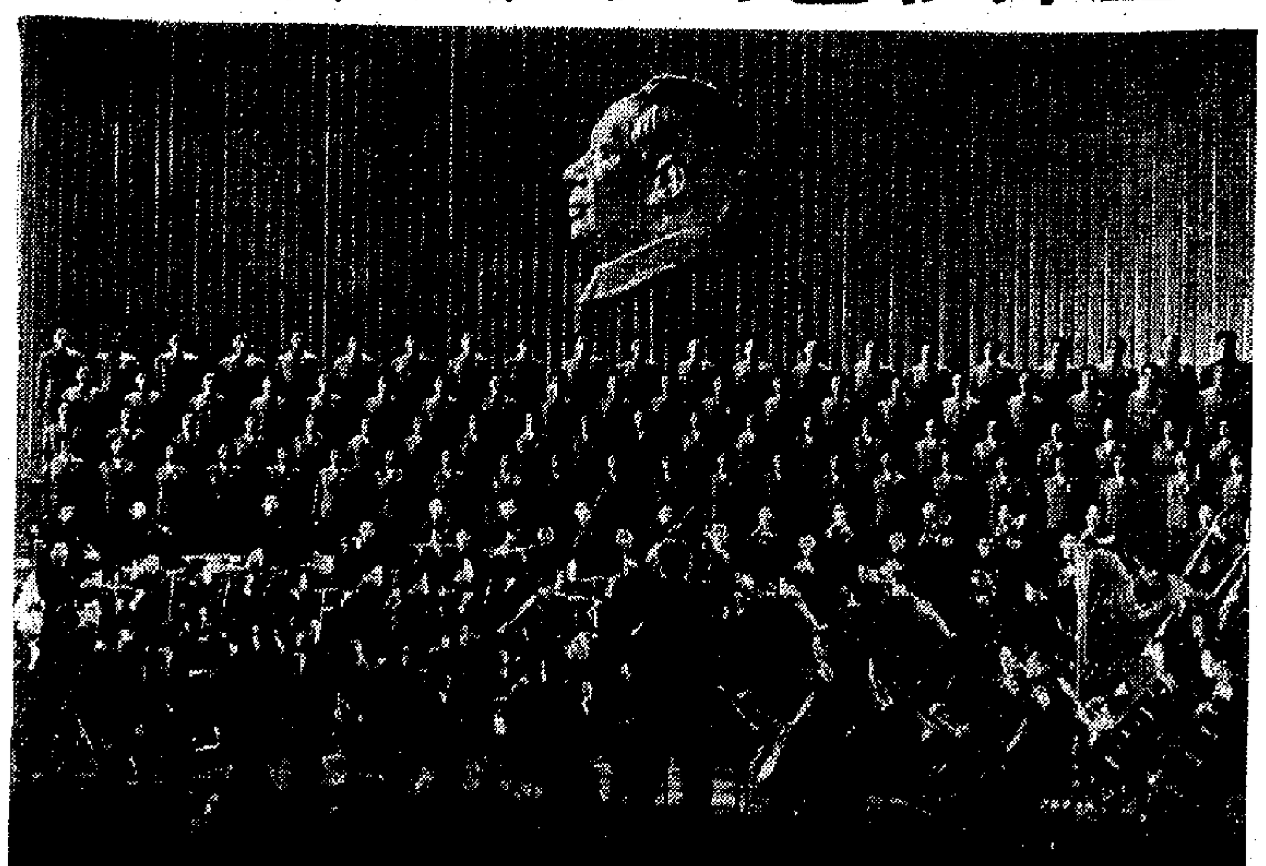
今日賽程　昨天賽果

紅燈記・黃河・沙家浜

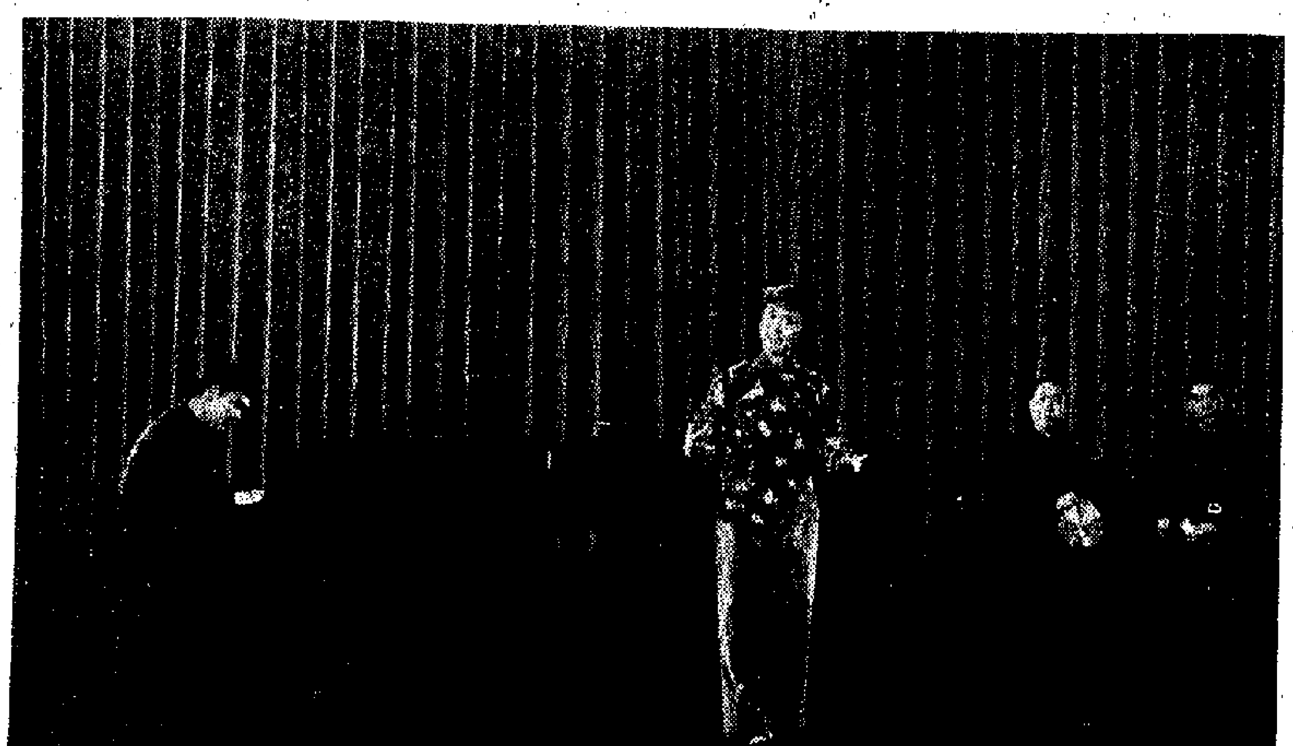
三部彩色音樂影片劇照

▼鋼琴伴唱「紅燈記」「都有一顆紅亮的心」中的一個場面。

▲鋼琴協奏曲「黃河」中的鋼琴演奏者殷誠忠。



▲革命交響音樂「沙家浜」序曲中的一個場面。



◀鋼琴伴唱「紅燈記」中李玉和接到密電碼，決心完成黨交給的艱巨任務。

【本報訊】彩色音樂影片鋼琴伴唱「紅燈記」、鋼琴協奏曲「黃河」、革命交響音樂「沙家浜」，定明天起在普慶、南洋兩院正式公映。

這部影片曾經四次優先公映特別場，均全院滿座，很受音樂愛好者歡迎。

「紅燈記」、「黃河」、「沙家浜」這三部音樂作品以通過鋼琴伴唱、鋼琴協奏曲、交響音樂等形式，歌頌了中華民族的雄偉氣概和鬥爭精神，歌頌了毛主席關於人民戰爭的光輝思想，塑造了工農兵的高大形象。在影片中，加上電影藝術的發揮，使觀衆獲得更深刻的印象。

這部彩色音樂影片，由中央樂團改編演出，中央新聞紀錄電影製片廠攝製。

◀革命交響音樂「沙家浜」「奔襲」的一個場面。

香港廣告業第一屆乒乓球友誼邀請賽昨晚舉行聯歡酒會的場面。

籃聯接納澳方建議

港澳籃球邀請賽

八月初在澳舉行

分男女兩組被邀者各共有四隊

【本報訊】爲增進港澳籃球界友誼，提高籃球技術，雙方協議於八月初旬起在澳門首次舉辦港澳男女子四强籃球邀請賽。

昨據籃聯副總幹事梁自强說，籃聯上星期五在新都城酒樓招待港澳籃球隊的宴會席上，澳門埠際籃球隊副領隊梁松建議，爲進一步增進港澳籃球界友誼和在現有基礎上提高籃球界技術，擬於今年八月間舉辦港澳男女子四强籃球邀請賽。香港籃聯會長湛兆霖、主席程萬琦對此議表示贊同。

港澳男子四强籃球邀請賽被邀請參加的球隊，計爲澳門聯隊、香港均安隊、香港警察隊和香港南華隊。賽期定爲八月十二日、十三日一連兩晚。首晚由四隊分頭對抗，次晚由兩得勝隊爭奪冠軍，兩失敗隊爭奪季軍。

港澳女子四强邀請賽被邀參加的球隊爲澳門聯隊、香港勞青隊、香港七喜隊和香港均安隊，賽期爲八月五日、六日一連兩晚，首晚四隊分頭遭遇，次晚爲兩得勝隊爭奪冠軍，兩失敗者爭奪季軍。上述比賽都在澳門舉行。這是一個開端，也是第一屆舉辦，如獲有良好成績，今後將由港澳兩地輪流主辦。

卅二個項目八十九人參加

學生泳廿六晚開賽

男女六個組別 翌晚最後決賽

【本報訊】泳聯主辦的第九屆公開全港華人學生個人游泳比賽，定於本月廿六、廿七一連兩晚在九龍觀塘泳池舉行。

這一屆的公開全港華人學生個人游泳比賽，分男女甲組、男女乙組、男女丙組共六個組別進行，全部比賽項目卅二項，參加人數八十九人。其中男甲組比賽七項，參加者廿四人；男乙組五項，廿三人；男丙組四項，十六人；女甲組七項，七人；女乙組五項，九人；女丙組四項，十人。

本月廿六日下午七時起舉行預賽，共有七個項目，包括男丙組五十公尺蛙式，男乙組一百公尺蛙式，男丙組五十公尺自由式，男甲組一百公尺自由式，男乙組五十公尺自由式，女丙組五十公尺自由式，男甲組二百公尺個人四式泳。

廿七日下午七時起舉行卅二項決賽。

福建杯團體乒乓賽

男女百餘隊參加

本月三十日起進行比賽

【本報訊】香港福建體育會舉辦的第三屆福建杯男女團體乒乓球賽，男子共有一百四十五隊參加，女子十八隊。經於前（廿三）日下午召集各隊代表抽籤，並選出男子種子隊十隊，女子四隊。定於本月三十日下午四時舉行揭幕酒會，七時起開始進行比賽，比賽程序將在稍後公佈。現將男女子十四種子隊名單依次錄下：

大公：馬如龍、郭忠、鮑德彪、朱奕香、許成圖。

公民A：鄺榮贊、梁志謙、邱瑞强、梁以樑、黎家和。

藝昇：陳培炯、張志達、王福海、林賢鵬、何德芬。

四友：鄧鴻城、梅兆熙、鄒耀光、李福群、岑成就。

銀青A：陳金鎮、林冠生、林潮光、柯鎮揚。

學友：桑榮家、陳宏亮、張鵬享、陳乃五、徐汝超。

愉園A：郭世永、梁英明、陳日新、朱璋實、劉鳳學。

銀廣A：馬鑾輝、陳文强、范瑞煇、洪賓展、梁鑑洪。

明友：何植生、羅天賜、陳順鴻、鄧錦添。

萬隆：羅漢城、李奕權、黃福滔、凌佳沛、謝文欽。

銀青：黃金玉、吳麗娟、陳燕音、余寶貝、孫愛民。

朗園B：湯瑞瑛、李小萍、湯瑞琪。

公民A：楊靜如、鄭少堅、蘇向陽。

明友：袁孝慈、鍾甜英、淩紀平。

体育

公開排球消息

【本報訊】公開排球聯賽今天下午有四場男乙組賽事舉行，修頓露天場——六時半，晶華對愛斯；八時，飄風對伊斯蘭。元朗兒童遊樂場——五時，元中對伯裘；六時，華德對崇德。昨天青寶勝伯裘三比〇，消防勝日昇三比〇，友聯勝天虹三比〇，女甲南華勝精進三比〇；女乙飛燕勝海燕三比〇，寶蓮白勝青雅三比〇，丁未勝林壟村三比一；女丙元中勝詠秀二比一。

羣衆體育運動

乒乓球賽

今日賽程　昨天賽果

臺灣坊衆

中聯A場（下午）
赫赫對新青　七時
星華對南光B　八時
中聯B場（下午）
飛燕B對華韻　七時
石聯青對羽盟　八時
公民會場（下午）
拳風對青松　七時
堅持對青峰　八時
絲織工會（下午）
三木對少青　七時
香島對永康　八時
撿瓷工會（下午）
馬家對四海之友　七時
海雞對澳友　八時

女子組
香島B勝飛燕C　三比〇
平清勝勁峯　三比〇
南英勝小苗　五比〇
福來勝南光A　五比〇
小龍勝衛青　五比〇
三樹勝民青　五比二

航運界

男子組
中總⊖場（下午）
喇叭對捷成　六時半
遠洋⊖對海外聯合　八時
中總⊜場（下午）
惠南對華林　六時半
華夏對太平　八時
以義堂⊖（下午）
海事乙對信誠⊜　六時半
百保利貨對南方　八時
以義堂⊜（下午）
沙咀⊖對泛洋A　六時半
川崎重對信誠⊖　八時
福建⊖場（下午）
海外船務對美邦B　六時半
東洋B對太古⊖　八時
福建⊜場（下午）
鳳凰對美邦A　六時半
新力對元老　八時
怡和⊖場（下午）
總統對NYK乙　六時半
大順對怡和B　八時
怡和⊜場（下午）
誠福對怡和A　六時半
萬洋無對遠洋⊜　八時
怡和⊜場（下午）
海洋對天祥　六時半
福來對招商⊖　八時

女子組
招商⊖場（下午）
華夏對鳳凰　六時半
招商對遠洋　七時半
招商⊜場（下午）
益豐對珠江　六時半

聯華區隊

恒勝勝松青　五比〇
雅力勝青峰　五比〇
振青勝五友　五比四

海港工友

倉福港場（下午）
海運⊜對大强⊜　八時
起落貨場（下午）
菜聯⊖對海友　七時半
海運⊖對廣尺　九時
鮮果勝聯誼　五比〇
海鷹勝倉碼⊖　五比二
菜發勝起落貨⊜　五比二
中青（港）勝倉碼⊜
倉碼⊜勝中青（九）　五比〇
聯誼⊖勝會船　五比二

印業工友

正午老兵勝恒豐　五比四
南紅勝羽聲　五比二

膠業工友

代郵港九樹膠塑膠業總工會團結杯乒乓球賽，今晚八時在新蒲崗彩虹道卅二號六樓會所抽籤，各隊隊長球員可依時出席。

小足球賽

東打工友

楓樹街場（下午）
順機聯對東友聯　九時
新紅機對達聯　十時
花墟A場（下午）
青工對友聯　九時
友青對力昇　十時

保健油旺尖

花墟B場（下午）
紅校友對賓星之友　八時
教誠勝深石灘青　三比二
紅岩勝鋼工　六比二

內衣工友

蘇屋村場（下午）
羅氏美光對智達製衣　八時
麗新衣聯對教工聯　十時
山谷乙對凱鳥　九時
長沙灣B（下午）
新衣青對華聲　八時
偉華對文華友聯　九時
聯劍對富聯製衣　七時

五金工友

麗新A場（下午）
海圖對華強　七時
長沙灣A（下午）
遠明對中華　八時
伯樂對新藝聯　九時
光明和新旅　〇比〇
五金之友勝電青之友　四比〇
實光電青勝新中　六比〇

籃球邀請賽

東打工友

飛達勝裕鵬
火炬勝機鳳　五二比五一

維也納澳洲兩隊

都有意來港比賽

泰國提邀香港參加一項錦標賽

足總將交下屆執委討論

【本報訊】足總最近發出消息，說有奧地利維也納足球隊和澳洲隊都有意來港比賽，並放出「盤口」。另有泰國足球總會函邀於今年十一月派隊到曼谷參加一項錦標賽。

據「足球經紀」介紹，維也納隊在奧地利曾多次獲得冠軍，是當地聯賽中實力最强的一隊。隊中擁有數名「國腳」，準備於今年十一月至明年二月中旬在香港比賽數場，要求每場賽費爲一萬美元包賬。

澳洲隊則準備在世界杯賽之前到東南亞一帶作練習式比賽，即在今年十一月一段時間，前來印尼、南越、香港、南朝鮮等地，條件爲每場五千美元，另負責該隊廿二名職球員留港食宿及交通費用。這支球隊比參加過「歐進卡足球邀請賽」多次的西澳洲隊强。

泰國足球總會第五屆的泰國錦標賽於今年十一月在曼谷舉行，邀請香港派隊參加，要求負責廿一人（職員三人，球員十七人及球證一人）來回旅費和比賽期間的食宿及交通費用。

足總對此將留交下屆執委會討論。

元朗提名鍾逸傑競選足總副會長

【本報訊】足總昨天收到元朗會提名鍾逸傑競選該會下屆副會長，南華會附議。

廣告業邀請乒賽

昨舉行聯歡酒會

本月廿六日晚開始比賽

【本報訊】香港廣告業乒乓球友誼邀請賽大會，昨天在軒尼詩道三四二號國華大樓七樓舉行聯歡酒會，到會人數衆多，大家歡樂一堂，爲同業球隊、球員們的團結、友誼和身體健康乾杯。酒會後，由香港乒乓好手鄧鴻城等表演。

邀請賽賽程表已經編定，本月廿六日七時卅分，雄鷹A對新豐⊖，晶廣對孔雀；九時，雄鷹B對正廣，翔峯對豐年；廿八日七時卅分，晶廣對翔峯，雄鷹B對楊文；九時，雄圖⊖對東南，雄圖⊜對文廣；七月卅一日七時卅分，雄鷹A對雄圖⊖，雄圖⊜對孔雀；九時，新豐⊖對楊文，商廣對豐年。

八月份賽程表亦已發給所有參加比賽各隊。

波壇論畫

閒話南華

在一九七一至七二年度的足球季中，南華取得三項錦標，無疑是全隊球員共同努力得來的。但是，它在本季進行了三場比賽，除了第一場打成和局外，餘均敗陣，而且最後一場敗給日本青年軍，這是使人料想不到的。當第一場敗訊傳來時，那曾當過南華教練的朱國倫感慨地說：「香港足球隊今後出外競技，體力和氣力首先就要吃虧，有了再好的腳法，恐亦無濟於事。」

朱國倫又說：「南華今屆取得三料冠軍，並非技術比人强，事實是因爲有幾個技術較好的球員經常演出太嫌，南華才得憑褲脫穎而出罷了。」所以，他認爲南華取得三料冠軍後，不應自驕自滿，必須繼續保留原班人馬及盡可能發掘新人補充，整個球隊才可繼續發揮更大的力量。因此，他對那自一九六四年起投効南華而又從不計較待遇的曾錦洪之突然接到「大信封」，深以爲憾！

曾錦洪隨隊征日歸來後，鑑於自己與南華有過一段不算長也不算短的關係，頗有留戀之意，並未打算下山。他也曾向朱國倫表明過心跡和打探對策，後來自知無留戀的必要，這才轉綠流浪，這在南華來說，似乎尚無前例。

據說，曾錦洪之接「大信封」，不是一個簡單的問題。現在，南華對新的一屆之將近來臨，早已作好準備，球員雖然有來有去，大致上仍算保持實力，而且將選文士和上山，藉以彌補走了胡國雄的損失。

人們知道，南華對於搞足球運動，一向有其自己的一套，有人認爲，南華球隊一向是清一色的華人，如今有了一名洋將，生活習慣既有不同，甚至對平時操練及出賽，恐怕也有不便。如果光爲增强實力而用此，那是似乎沒有必要的，起碼會和它之利用自實場地培養新人的宗旨不太相符的，云云。

——立齊草

香島校友籃球賽

本月底分組進行

【本報訊】香島中學校友會爲加强校友團結，開展健康的文體活動，定於本月三十日及八月六日舉行第六屆青年杯校友籃球賽，歡迎各屆校友組隊參加。報名者可與各屆校友幹事會聯繫。本月三十日（星期日）下午四時在正校舉行開球禮，隨即進行分組初賽。

信修中學 遷校荃灣 招生

新校地址：荃灣街市街一一〇—一四〇號安裕大厦二樓全層（即鳳凰洪夫人健康院後面）

招生班級：中學一、二年級，小學及幼稚園各級

考試日期：七月三十日（星期日）上午九時正

報名地點：（一）荃灣街市街一一〇—一四〇號安裕大厦二樓本校（二）荃灣中華國貨公司（沙咀道二四八號）

備有校車接送學生，招生辦事處歡迎參觀

國產鋼琴・樂器

新款音準　精工耐用　品種齊全　歡迎選購

粵華樂器行

總行：干諾道中117號
分行：銅鑼灣怡和街66號
分行：九龍彌敦道464號

歐洲染料紛紛漲價 漂染業將增加工費

花色布料外銷多比前時減少 廠家擔心今後生意將更難做

【本報訊】漂染工業近日廠銷情勢只保持平穩局面，歐洲廠染料即將提高價格，增高了成本，染水勢將跟着起價，生意將較難做。

據廠家說，漂染工業在兩三個月來產銷情況雖然不算很差，但不能說很好，只可保持平穩局面，大多數的廠家可以維持開足工生產，可是仍有一小部分廠商感生意不夠做，未能開足工生產。因為本地與衣工廠要能夠加工漂染各類布定生意，還算維持相當數量，所以染廠生產情況不致太差。但花色布料的外銷卻不好，除新加坡有一定數量往銷外，非洲、印尼、澳洲各地市場生意均比前些時減少。

漂染廠家近日已紛紛接到此間代理歐洲各國染料的洋行通知，英國、西德、瑞士等出產的染料，由下月起提高售價百分之十至十五，港染廠以使用歐洲染料為多，成本將增重。由於近年來受到台灣等地的花色布的競爭，漂染工業利潤已不很厚，原料起價，勢將要求提高染水。可是，因為生意不很好，起價亦要看情況而實行，估計會遲到八月底或九月間才調整染水。根據目前的情況，調整染水後廠家擔心生意將更難做。

日本塑膠粒生產「過剩」 十五工廠繼續削減生產

日一公司將停黑白電視機立體聲機輸美

【本報訊】據報道，日本十五家工廠繼續削減塑膠粒生產能力。

日本報紙「每日新聞」本月二十三日報道，日本塑膠粒生產聯合會主席在本月二十二日說，該聯合會的十五家會員公司已同意，在今年十月之前把它們的聚氯乙烯（俗稱ＰＶＣ）聯合生產能力削減近一半。

他說，日本塑膠粒工業所以不得不採取劇烈的減產步驟，是因日本本國對塑膠粒的需求停滯不前。

將封閉及廢除八十萬噸產量機器

他說，自從今年一月一日以來，日本塑膠粒工業已按照日本政府特許的反蕭條卡特爾協議執行減產協議，目前的減產期限是至今年九月三十日截止。

日本塑膠粒生產聯合會的成員公司已同意，在減產協議滿期之後，為了應付它們持續存在的業務困難，把比較少的和比較舊的生產塑膠粒的機器廢除掉。這將被廢除掉的生產機器可以每年出產塑膠粒三十萬噸。此外，十五家會員公司還將把聯合每年可出產塑膠粒五十萬噸的機器封閉不用。

他說，依照十五家公司目前的生產能力，現在每年可產塑膠粒一百八十萬噸，而目前日本本國內的需求只有一百零四萬噸。

又據東京二十二日消息，「日本哥倫比亞有限公司」在該日宣佈，該公司將停止向美國輸出該公司出產的黑白電視機和立體聲機，原因是去年十二月份日圓升值削弱了兩者在海外的競爭能力。

「日本哥倫比亞公司」是日本第一家採取這種措施的公司，在此之前，該公司已停止輸出彩色電視機和座枱電子計數機，原因與上面說的相同。

該公司的負責人說，該公司不久將結束它在紐約市的推銷機構。

日豐田公司在泰開採礦石

據美聯社名古屋二十一日消息，日本豐田工業集團的貿易機構豐田貿易有限公司宣佈，該公司將從泰國輸入螢石。它說，這些螢石是泰國一個分支機構與泰國一家公司的「聯合」開採的。

豐田貿易公司說，泰國清邁以南一百公里的螢石礦藏量，估計有十五萬噸，該公司計劃由今年秋天開始，每月輸入三千噸。

美國貨將大量向遠東原定推銷

【本報訊】據美聯社華盛頓二十一日消息，美國商務部在該日預測，美國今年對遠東的出口將達到新高峯，首次超過九十億美元水平。

美國商務部說，美國目前對日本的出口比去年同期大增，今年的出口額可能超過一九七〇年接近四十七億美元的水平。

美國商務部在其本月二十四日出版的一期「今天商業」中說，今年頭四個月香港的出口和對香港的外國遊客均比去年同期增加，表示今年美國對香港的出口也增加。

據法新社紐約二十日消息，今年六月份美國鋁產量的年率為四百一十四萬噸，今年五月份的年率為四百零九萬噸。

美國鋁業聯合會宣佈，今年第二季度美國鋁產量一百零一萬七千三百一十八噸，今年第一季度九十七萬五千八百四十二噸，一九七一年第二季度九十九萬三千八百五十三噸。

今年上半年的產量為一百九十九萬三千一百六十噸，去年同期一百九十六萬八千八百零四噸。

泰蔴包出口難完成原定銷額

【曼谷廿二日航訊】泰蔴包外銷額本來規定是佔總產量的百分之五十五，但以近日外銷情勢看，似難把合約辦理外銷。因前泰各蔴包廠積存有二百萬個，因官大港已恢復蔴包出廠，並且新有外銷，泰蔴包在國外市場受些影響。前此供給印尼的蔴包一千萬個已經運完，新交易又未成。下月新蔴上市，蔴包價格該隨成本下降而抑低。

輪船照常收貨運英

部分港商對於付貨卻暫在觀望

【本報訊】英國二萬六千多名碼頭工人已於上星期五舉行大罷工，抗議當局無理逮捕碼頭工會代表和工人，並抗議推行破壞罷工的「勞資關係法」。港商現正密切注視着事態的進一步發展。此間船公司現雖照常收取運往英國倫敦、利物浦等港口的貨物，但部分港商對於付貨往英國，已轉採觀望態度，特別是一些以「付款交單」和「承兌交單」等除賬方式賣給英國的貨物，港商更審慎，恰當和利物浦的碼頭工人舉行大規模罷工。英國的四萬二千名碼頭工人，已有二萬六千多名於上星期五舉行罷工，碼頭已有全部封閉的危險，此時港商若將除賬貨物付船運去，則資金將有被長期凍結的可能。

許多預定於八月運去英國的耶誕貨和冬季貨，港商正審慎考慮，遇日港商亦已紛紛拍電給英國買家，要他們決定貨物是否如期運去，還是推遲裝運。

上星期五，英國「勞資關係法庭」無理宣布逮捕倫敦五名碼頭工會代表和工人，使倫敦港口工人，以致英國現正面臨着一次總罷工的嚴重局面。

據港商指出，英鎊匯率由六月二十三日起浮動下降，已使港商對英國輸出貨合約貨物蒙受匯水損失，現在港貨輸英的新訂價提高百分之七、八，亦已影響到英商減少來貨訂貨。在這種情況下，英國當局再無理逮捕碼頭工人，迫使英國碼頭工人舉行大罷工，而英國九百多萬工人亦可能舉行總罷工，以聲援被捕的碼頭工人。英國印刷工人和全國性報紙都已罷工和停刊，倫敦艦隊街地區的電力工人，並且停止電力供應。

天氣酷熱 西瓜銷暢

【本報訊】昨日首批山東伏頭（果）運到上市，據稱西瓜，這種蔬果為山東、青島的一種早熟蘋果，皮色帶青，食味微酸而甜。交投搶手，這種蔬果以柳支籃包裝，每籃淨重十五公斤，成價十四元左右。

湖北青頭續到，昨日每盒成價二十七元，分有一百四十個、一百九十四個及二百四十個裝，價格相同。

由於天氣酷熱，連日來西瓜批銷甚旺，昨日早上雖有雨，但來販進貨並不減弱。北京無核西瓜每擔成三十五元，湖北無核西瓜成四十五至四十二元左右，山東黑皮大西瓜成四十五元，廣東紅玫瑰西瓜成三十三元，鐵玫瑰西瓜成四十元。

北京五月鮮桃及上海玉露桃什多鮮甜，自上市來甚受歡迎，昨日成價企堅，北京五月鮮桃每籮約成五至五元半左右，上海玉露桃每籮成價十元。

香蕉及大菠蘿漸增加，供銷均旺。東莞香蕉每擔成二十至二十五元左右，大菠蘿成四十八至五十二元左右。廣州鶴心黃皮每擔成二百元，有二十公斤及二十五公斤兩種包裝規格。

昨日只有少數仁面運到，揚州仁面每擔成價九十元，石岐貨成價二百元。

山東伏頻首批上市

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	代理行
百得嘉	BETELGEUSE(上午)	日本	A4	
沙利馬士基	SALLY MAERSK(上午)	吳島馬尼拉	海厘	
伊利碧蒂絲	EURYBATES(下午)	馬尼拉	A33	
珊瑚公主	CORAL PRINCESS(上午)	鹿兒島	海厘	
島根丸	SHIMANE MARU(下午)	日本	A10	
愛娜	ARYA NAZ(下午)	台灣	A14	
湯臣萊士	THOMPSON LYKES(上午)	美國	A15	
日和丸	NICHIWA MARU(中午)	日本	A27	
金鳳	JANE PHOENIX(上午)	曼谷	B11	

今日出口船隻

船名		往港口	停泊地點	代理行
大馬	TAIMYR(上午八時)	漢堡歐洲	A24	
若晨	EVGENIA(凌晨二時)	西雅圖溫哥華	A17	
玫瑰市	ROSE CITY(上午八時)	美國	九龍倉	
大統	TA TONG(下午)	新加坡	B18	
金飛魚	GOLDEN FISH(下午)	耶加達	B3	
大寶山	TAIPOOSHAN(中午)	新加坡檳城	A2	
卡巴羅斯基	KHABAROVSK(中午)	泰可霍	海厘	
緬甸	BURMA(下午)	高雄舊金山	A25	
出口買家	EXPORT BUYER(下午)	紐約	A7	
夏利臣總統	PRES. HARRISON(下午)	加州	黃埔塢	
亞拉斯加郵	ALASKAN MAIL(下午)	基隆西雅圖	A31	
亞洲航士	ASIA MARINER(上午八時)	門司	油蔴地	
海順	HYSAN(上午十時)	泗水	B17	
泰來	TAI LAI(下午)	高雄	油蔴地	

明日入口船隻

船名		來港口	停泊地點	代理行
格倫法勒	GLENFALLOCH	曉咄	B	
泰士來	TYSLA(上午)	波斯灣	A32	
	CHAN FRON	日本	B	
大華山	TAIWAHSHAN(下午五時)	曼谷	B	
美國精兵	AMERICAN LEGION(上午一時)	美國	北角	
夏威夷	HAWAII(上午八時)	美國	A	
亞利曼尼亞	ALEMANNIA(上午)	馬尼拉	A22	
德健亞	DEGANYA	日本	A	
	NARUTO MARU	新加坡	B	
西利馬士基	CECILIE MAERSK	美國	海厘	
加巴亞	CAPRAIA	日本	A	
愛瑪碧琪	EMMA BAKKE(上午十時)	三藩市	A	
箱根山丸	HAKONESAN MARU	日本	A	
東方神駒	ORIENTAL CHARGER	台灣	九龍塢	
大來利	DIELORELEI(上午)	日本	B5	
施芝莫吉	STREEFKERK(上午十一時)	歐洲	九龍倉	
太原	TAI YUAN	悉尼	海厘	
高查士	CALCHAS	新加坡	A	
金城	GOLDEN CITY	上海	B	
桑名丸	KUWANA MARU	日本	B	
海國	HAI KUO	基隆	西環碼頭	
波斯厄士	PERSEUS	英國馬尼拉	太古倉	
利來	CAROLINE	台灣	B	
三大好	SAN JOSE(上午)	高雄	油蔴地	
士打和	WLADYSLAWOWO	日本	A12	

明日出口船隻

船名		往港口	停泊地點	代理行
百得嘉	BETELGEUSE(下午)	新加坡的港	A4	
樹曼灣	SUBIC BAY(上午)	馬尼拉	B12	
愛娜	ARYA NAZ(半夜)	墨西哥灣	A14	
日和丸	NICHIWA MARU(下午)	紐約	A27	
島根丸	SHIMANE MARU(下午)	西非	A10	
廣東	KWANGTUNG(下午五時)	澳洲	海厘	
士打哥倫坡	STRAAT COLOMBO(下午)	新西蘭	海厘	
汶萊第一	BRUNEI No. 1	亞庇壽山乃	油蔴地	
三大臣	STA. CRUZ(下午)	關島	A28	
鐵沙	TRSAT(下午)	日本	A8	
湯臣萊克	THOMPSON LYKES(上午)	新奧爾良溫西哥灣	A15	

本港停泊輪船

船名		停泊處	代理行
華利沙諾	WARISANO	油蔴地	
香港誠實	H.K.TRUTH	青衣島	
華輝	WAH FEI	B26	
邊高	BENGLOE	九龍倉	
成洋丸	SEIYO MARU	A37	
亞迪斯	ARDAS	16	
國華	KWOK WAH	油蔴地	
麗妮	RYTTERNES	B13	
東發	TUNG FAU	B2	
那拉	NARA	A6	
美華碧琪	MARTHA BAKKE	A23	
	GLADIOLA	A36	
國寶	TREASURE COUNTRY	油蔴地	
大德	TAITOKU	油蔴地	
光榮紅葉	GLORY MOMIJI	B10	
勝星	STAR ALTAIR	A9	
泰來第六	TAI LAI No. 6	B32	

股價大幅下降

按頭客紛紛拋出 冷熱門股一齊被客壓下

【本報訊】昨日股價大幅度下跌，跌勢呈一面倒。市場交投減少，但仍超過二億五千萬元。

四個市場股票昨日成交，共值二億五千七百六十萬元，其中九龍佔三千六百四十五萬，金銀佔三千六百三十五萬，遠東佔一億一千六百五十五萬，香港佔六千八百二十五萬，比上週五日減少三千一百五十萬。

遠東指數跌卅二點五五，跌爲三三六九點四三。恒生指數跌十二點零一，跌爲四八二點七八，這是近數月來該指數跌得最多的一天。

各項股價跌幅最大的首推汽水股，每股跌二元四，跌爲二十元六毫，跌幅超過一成。其次是和記地產股，每股跌一元二，跌爲十一元七，跌幅接近一成。信託股跌一元三，跌爲二十四元六，跌度超過百分之五。大酒店股跌三元半，跌爲六十八元，跌度接近百分之五。此外，油蔴地股跌六元，倫敦置業股跌八元，怡和股跌六元，怡生股跌五元，海港股跌九毫，港燈股跌五元，九巴股跌八元，新英業股跌……

英國當局一手造成的碼頭罷工浪潮擴大，將使今年港製耶誕貨和秋冬貨輸英受影響，而英國罷工、港商與英國的往來貿易和航運活動，將可能陷於癱瘓。

白銀穩白金挺

【本報訊】最近一段時期，此間市場的白銀價格比較穩定，白金價亦穩好。

最近紋銀每兩定住十一元三，得蘭銀元每兩八元，大頭銀元則每元值十三元，帆光銀元每元值十六元，新鷹洋則每元值五元五毫。

此間金舖之前白金價，近日有每兩漲一千三百元，這是受來港價高所刺激。這個價位雖然已比前些時陸續回升，但比年前的價格每兩仍低了數百元以上。

申請針織衣服輸美 要候廿一天才批發

【本報訊】「工商處」通告：紡織品輸美申請第二百二十四類（未列名）之人造纖維附飾物或未附飾物針織衣服之出口授權書事宜，前曾宣佈出口授權書申請不必等候廿一天始予以考慮。惟該處已決定由即日開始，取消該通告所載措施。以後，上述出口授權書申請須按照正常辦法處理，申請人遞交申請書後可能需要等候二十一天，始知悉有關申請是否獲得批准。

紐約美棉價格上落不定

【本報訊】據外電報道，上週美國棉花市場的期貨價格上落不定，在星期五收市時才稍作回升，當日在紐約棉花期貨市場內，二號棉價上升了四十五至一百一十點。但比前一週收市日的價格僅高出一點而已。

上週美國棉花市場的交易額爲一百七十八萬六千七百包，比前一週減少了一萬三千三百包。存貨量也減少爲五十一萬包，而前一週爲九十五萬五千包。

在上週開市四天以來，價格上落不定，不過在週五時市場傳說美國將會予吉大港十萬包棉花及一些糧棉區遭到豪雨災害，因此價格才稍回升。

據美國棉花紐約行的出口統計數字，上週出口的棉花比前週減少爲四萬包，前一週的出口量爲五萬四千包，而上年同期的出口量爲九千包。直至七月十八日止，本季出口棉花共達三百二十四萬四千包，比上一季度的三百五十八萬一千包爲小。

據行內人說，股價跌價的原因，主要是近數週來指數上升，而且漲得很快，於是漲幅相當大，現在已漲至相當程度，指數接近五百點大關的時候，於是引起一部分人拋售，以便穩定「有……

港金價反覆回升

收市進至四二七點八七五

芝加哥貿易經濟評論指出 黃金將繼續保持高價地位

【本報訊】人心趨好，昨日九九金價反覆回升，收市價比上週末收市價高了二港元以上。飾金則每兩定住四四七港元。

英國碼頭工人被迫罷工在發展中，人們擔心英鎊問題難保不會又受到影響，並估計倫敦金價可能會轉勢將波動，所以在人心趨好的情形下，此間九九金價反覆漲起。

九九金開市四二六·五，收市四二七·八七五，最高四二八·二五，最低四二六·五。倫敦一元二毫七仙，牌下來收二千兩。當天收市價比上週末收市價，每兩升了二·三七五港元。

美國開市五六七·七五，收市五六八·五，美國五六九·二五。

又據法新社紐約二十一日消息，美國芝加哥貿易行在當日出版的芝加哥貿易及經濟評論中指出，黃金將繼續保持高價地位。

該刊說，在黃金自由市場中，由於一般人對黃金有所憂慮，認爲將來會再漲價，因此擁有黃金者均不願出售，自由市場中的供應量已越來越小。如果這種情況持續下去，則供應量既會減少而價格更爲高漲。

毫無疑問，黃金是充當著一種新的支付的任務。不過，自由市場的金價上漲，反映了外國存金者與日俱增，而這種作爲國際支付系統越來越不平衡。

又稱，美國現時雖然將金價訂爲每安士三十八美元，不過這個兌率是不可能兌現的。而且在國際貨幣組織中沒有新的協定出現以前，美國是不打算對黃金價格作什麼行動。

大寶山 M.S. TAIPOOSHAN
貨客兩運 設有冷藏貨位 全船冷氣設備
本期即日落貨 泊A2泡 本期即日上午八時半至十時半客 十一時開行
直達 新加坡 檳城
黃埔船塢 大廈十八樓本公司 洽
客務部：二三一二二六一 貨務部：二三一二五二
電話：二四九〇九六（五條線）
順昌航業有限公司啓

金城輪 M.V. "GOLDEN CITY"
七月廿六日抵港卸貨 廿七日收貨廿八日開行
往：新加坡
兼收經新加坡轉口往印尼各港貨載 貨客付貨請聯絡本公司接洽 入口收貨人注意：請提早來本公司辦理提貨手續
源源船務有限公司啓
地址：文咸西街六十四號十四樓 電話：……

SHOFUKU LINE
昭南丸 M.S. "SHONAN MARU"
七月廿九日到不收出口貨
總代理：東洋船務有限公司
皇后大道中僑商大廈一一〇一室 電話：二四九四二八·二三〇三一（十線）

TOHO LINE
日本東方輪船有限公司
歐洲定期航線
大和丸 M.S. "DAIWA MARU"
八月六日落貨 八日開行
直航：漢堡、利物浦、安特衛普、倫敦、鹿特丹、阿姆斯特丹、倫敦由漢堡轉
HELSINKI, BERMEN, OSLO, GOTHENBURG, COPENHAGEN, STOCKHOLM, MALMO, WITH TRANSHIPMENT AT HAMBURG.
代理：泛洋航運有限公司 聯邦大廈七〇五室 電話：H二三八〇九一一六（六線）
貨客付貨請移玉步
澳門代理：星華船務公司 澳門四案行前巷九十五號九十七號 電話：二七九七 二四七八

SEIWA LINE
第八進榮丸 M.V. "SHINEI MARU No.8"
八月三日由天津新港抵港 八月四日收貨，五日開行
直放：亞庇 古晉
總代理：海外聯合海運有限公司
中環德輔道中萬宜大廈二樓二〇三室 電話：四四五七〇九·四三九五〇四 四四五六八九·四四三六一

MEISHIN LINE 名神汽船株式會社
若葉山丸 M.V. "WAKABASAN MARU"
七月廿七日由日抵港 七月廿八日收貨 翌晚開行
直放：新加坡
名古屋丸 M.V. "NAGOYA MARU"
七月卅一日由日抵港，八月一日收貨、二日開行
直放：新加坡
總代理：海外聯合海運有限公司
中環德輔道中萬宜大廈二樓二〇三室 電話：四四五七〇九·四三九五〇四 四四五六八九·四四三六一

東京船舶
M.S.A VESSEL 八月十五日落貨 十七日開行 直往：南歐各埠
M.S. TIJIEBON MARU 七月廿八日落貨 廿九日開行 直往：新加坡、檳加坡、泗水
M.S. MEKARI
貨客付貨請接洽
總代理：日本郵船（香港）有限公司
澳門代理：新馬路平安戲院廿號二樓 業瑞公司 電話：五八〇七

日本郵船株式會社
日和丸 M.S. NICHIWA MARU 七月廿五日落貨 廿六日開行 直往：紐約各埠
三雲丸 M.S. MIKUMO MARU 八月八日落貨 九日開行 直往：新加坡、吉隆坡、檳城、仰光、大港、科倫坡、馬德拉斯
島根丸 M.S. SHIMANE MARU 七月廿五日落貨 廿六日開行 直往：西非各埠
三鷹丸 M.S. MITAKA MARU 七月廿七日落貨 廿八日開行 直往：澳洲各埠
協慶丸 M.S. KYOKEI MARU 七月廿七日落貨 廿八日開行 直往：新加坡、東非洲各埠
淺間丸 M.S. ASAMA MARU 七月卅一日落貨 八月二日開行 直往：東加拿大及大湖各埠
貨客付貨請接洽 澳門代理：西兆公司 電話：H二四八〇八一 香港鐵行大廈
秋田丸 M.S. "AKITA MARU" 八月七日落貨 八日開行 直往：紅海各埠
彥根丸 M.S. HIKONE MARU 八月十日落貨 十一日開行 直往：地中海各埠
總代理：日本郵船（香港）有限公司 地址：香港皇后大道中十號 大行十樓 電話：H二四八〇八一（十線）

風雲雷電

十二、虎穴會奪尖　霹靂掌雙雄驅敵

轟天雷打定「三十六着走爲上着」的主意，虛晃一掌，轉身便逃。他施出救步，方始叫道：「風緊，扯呼！」

石魏跟着追跑，跑遲一步，給楊浣青刺的一槍打個正着，臉上又再挨了一道傷痕，幸而不是傷着要害，仍然給他逃出去了。

年大成和轟天雷來會會合，不知他的本領高強，但見轟石二人相繼逃走，心痛亦知不妙，孤掌難鳴，當然也是只好逃了。

他的功力在耿電之上，耿電自然是攔他不住。但他最後退跑，恰好碰上如飛趕來的轟天雷。

轟天雷更不打話，劈面就是一記大摔碑，一掌就打過去。

年大成哼了一聲道：「你這小子倒是好掌，好呀，叫你知道我的厲害！」只道轟天雷本領再高，也不過是個二十來歲的小伙子，功力無論如何料想比不上他。那知雙掌相交，「蓬」的一聲，聲如鬱雷，年大成的胸口竟似壓上一塊大石，這一瞬間幾乎透不過氣來。這一驚非同小可，心想：「我二十年不出江湖，怎的卻出了這許多本領了得的後生小子，一個比一個厲害！」

轟天雷硬接他的一掌，亦是感到胸中氣血翻湧，待到第二掌劈出之時，年大成已是跑開了。

原來並非轟天雷的本領高於耿電，他們乃是各有所長。但轟天雷一來是天生神力，二來他練的是劈空掌，是以剛猛見長，此消彼長，年大成自是覺得他要比耿電難對付了。其實論真實的本領，他還是稍高於轟天雷的。

轟天雷喝道：「好呀，你這幾個長賊就想逃麼？」耿電說道：「洛大哥，讓這幾個長賊走吧，咱們還有更緊要的事情。」

其實轟天雷也是記掛着他的師弟，並非真的要追「窮寇」的。當下連忙問道：「對啦，我的秦師弟呢？聽說他是和你們一起的。」

耿電說道：「我正要和你說，他，他，他……」

轟天雷心頭一震，急不及待的連忙問道：「他怎麼樣了？可是——」

耿電說道：「他剛才和鐵筋銅拐打，打作一團，滾下山坡去了。咱們趕快去找尋！」

轟天雷還以爲秦龍飛已遭不幸，聽說只是滾下山坡，稍稍鬆了口氣，當下一行五人，便即下去尋找。（八八六）

夏易

無所謂與不甘心

「塞翁失馬，焉知非福！我看你不必洩氣。」我安慰他。

「我沒有洩氣。我有時覺得——」他說了一半，沒說下去。似乎胸中有些複雜的感慨，一時不容易表白。

「我現在只能作這種打算。混了一張文憑之後，就隨便找份工作餬口，另外嘛，最好能支持我弟弟，支持我弟弟的夢想。」

「你弟弟有什麼夢想？」我問。

「他，」陸容輿苦笑了一下，「他和我當年一樣，想認真做些研究學問的工夫的。」

溜了一眼我的表情，他又趕快補充說：「這不能算壞事，是不是？」

「當然！當然！」我連忙說。

「一個此地的中學畢業生，懂什麼呢？他們想多知道點事情，多訓練自己的才能，這不能算壞事，是不是？」

「不壞呀！」

「當然，教育制度是不合理，尤其是此地，許多不切實際的設施，浪費青年人的寶貴時光，可是，你不能因此反對他們求學的願望，不能叫他們統統都不進學校，是不是？」

我感到他的話有爭辯的氣味。但我知道他並非針對我。他是向我發洩他的自我爭辯的結論吧了。

「我總不能讓弟弟年紀輕輕就跑到失業隊伍裏瞎混亂撞。」

「是的！是的！」我連忙附和說。

「我自己，無所謂啦！」他笑了笑。

他口中說「無所謂」，正反映出他心中那份「不甘心」。我記得，他對研究歷史，整理史料這類工作，有很濃郁的興趣。現在，他的遭遇，正是某一類型的知識青年最常遇到的挫折。

我把我們最近的活動告訴他，叫他參加光明家的茶會。他笑了笑，搖搖頭說：「忙不過來了。我現在常常睡眠不夠。」

「可是，我看你精神還好。」

「也許路走多了，而且，年人神智嘛，倒不必怎樣顧慮。」

「快啦，還有幾個月，文憑就到手啦！」

「唉，想不到我陸容輿也有說這種話的一天。」（五三七）

歸心　谷力

二〇二、精巧的象棋

尹福生雙手捧住那副精緻的象棋，心裏有點興奮，手兒竟然微微顫動起來。

鍾伯楠輕輕拉開酸枝匣子蓋，裏面閃着光黃色的一團團東西。尹福生審視究竟：「是象棋，象牙造的！」他幾乎驚叫了。

匣子蓋全拉開了，一個一個棋子，刻上了字，紅色的、黑色的。

「雕刻得工夫精巧啊，太名貴了！」尹福生撿起了其中一顆棋子，戴上眼鏡，撫摸着，端詳的。

「那一次我回老家去，買了兩副回來，一副留着自己用，這一副就送給你了。」

「我怎好接受你這份名貴的東西？」

「嘿，你怎麼這樣說，你幾十年來沒實過生日，今年一家人團聚了，過生日滿熱鬧，我不過是表示一點心意吧了！」

「我本來想去，不知給你送點什麼禮物——」鍾伯楠又說，「福生呀，你現在是有錢，有面子的人哪，還缺什麼呢？我家鄉的人說你緋年累月就惦記着老家，這麼一想，我就想到給你送這從老家帶回來的象棋。我看，再沒有什麼比從老家帶回來的東西更合你心意了！」

「你也真知道我！」尹福生高興得臉也發紅了。他說：「我怕這東西太有價值了，我受不起！」

「嘿，別這麼說，想老家想得苦了，得到它，你就像得到慰解！」

尹福生把禮物接受下來了。象牙雕刻，東南亞地區有的是多姿多采的工藝品，幾十年來他見過不少了。

小說林

梁三這個人　海辛

阿偉因念母而死

「阿偉，媽媽來看你啦！」阿三又向那兩枱式噴水池上的孩子石像說話。她的黑臉膛展佈笑意，雙眼直望着他。

孩子一直保持自己的靜默。阿三眼望着，唔，她忽然發現他竟斷了一隻手，大驚愕訝，也有些心痛。

「誰弄斷你的手？誰？」她嚷，即刻蹬上一塊大石頭去，好讓自己看得更真切，好讓自己檢視檢視他的傷口。

——昨天傍晚我來這裏時，他的一雙小手還是很好的呀！怎麼忽然間斷了呢！……唔，定是那些頑皮孩子白天跑到這裏追追逐逐，打打鬧鬧，把阿偉的手弄斷啦！

胸臆裏充塞一股負氣的情緒。雙眼泛紅，她在責備自己的照顧不周。片刻，她從石頭跨下來，在草地上蹲着尋覓。不多久，她終於找到「斷手」了！

無限痛惜地把它拾起來，切切地觀視，喃喃地自語：「阿偉，你一定很痛吧了！你忍着點，忍着點，我明天在工地取些水泥，替你把手續上！」

迅即把斷手放進自己帶來的膠手袋裏，姍姍又踏回被窩裹的噴水池邊，抬頭細看那孩子石像。

他的一張臉，實在太像她已死的兒子阿偉了！

那年，她的阿偉真不幸。他讓姓劉的一家人用摸手撞回去後，就一直在哭哭啼啼，啊，姓劉的傢伙以爲有錢使得鬼推車，出高價，請保姆去照顧，還有醫生、護士什麼的。可是，孩子沒見到親生的娘，老是大哭大叫，不管你給他玩好的玩具，給他最好的衣服穿，給他最好的食物——

就那麼折騰了半年，阿偉得肺炎死啦！

消息是劉家的女傭阿銀姐告訴她的。哭喊，咒罵，除了這兩樣，她能幹什麼呢？

「阿銀姐，你知道他們把我的阿偉埋葬在哪裏？」她揩揩淚水問。

「葬在淺水灣那個有錢人的墳場，我帶你去。」阿銀姐說。

過些日子，阿銀姐帶她去到那墳場，找到那個小墳墓。把帶來的一束鮮花放在墳前，把慈母的淚水灑在墓上，把咒罵劉家的話語傳散在寂寞的空間。

看見墓碑上刻着「劉小偉之墓」的字樣，她嬲恨得咬牙切齒。她罵：「你們劉家的家媳婦屁也沒放一個，他是你們劉家的兒子？阿偉是我的！阿偉是我的！你們都是殺人的兇手！阿偉是被你們害死的！」（八）

鼎黃色發達

香江鬼異錄　何翠

雨生的傑作，真是到了頂點。他要抓着這機會爭取愛香的心，嘴裏却說：「愛香兄，你的朋友，別讓朋友等得不耐煩才好。」

「都是酒肉朋友，有飲有食則兄弟，那及得你萬分之一。讓他們等着就是，反正鈔票是我的，嘻嘻……該說是你的！」

雨生捉着她，他差點耐不住要笑。他想愛香這傢伙也不會說實話，心裏說：「你拿着我的錢去充闊佬。我可不是傻瓜哪。」

「雨生兄，你聽我說：……」愛香欲言又止。

「吞吞吐吐，你以爲我當你是喝醉了。」

雨生雖喜着。「我原不好意思說，酒入愁腸，半醉多多，是酒入歡腸，話說多了。」

……世界輪流轉，可是，想不到財運這麼快？雨生兄，我曉得，你手上還有不少「財實」，你起貴而擺帶來的「財實」，我有個計劃，不！我只是這麼想，說不上計劃。通過你的關係，我們把更精采的可以立刻變成「財實」的東西都獻給讀者，可是，如果你不答應，如果你不出面跟我老哥說，他會答應再幹一次麼？而且，這一回，我也不要出面，我在幕後，我做策劃人。雨生兄，你是最夠朋友的朋友，你幫我這次，好處一定更多，一定會有更大的收穫！」

雨生，他從沒料到愛香會有這樣的如意算盤，只是覺得可笑。

「這計劃好極了！好極了！我怎麼沒想到這樣的好計劃？我該抓緊這機會呵。只是，憑我個人之力恐怕不能，你真是有頭腦的人。」雨生說，「他不會答應吧。我們一起跟他說，他不會不給面子，也會看在你這老哥面上，不給老哥面子，總該給我面子吧。這事情一定要憑我們兩人的力量，缺一不成！」（廿五）

一家四口　梅林

二〇二　不速之客

志才與阿三姐說話之後，幾個人都感到如釋重負般輕鬆起來。

笑娟放工回來時，志才正欲將這件事告訴她知道，卻見她一臉愁苦，把手袋拋在沙發，和衣躺在床上。

「什麼事？」志才關切地問。

笑娟嘆一口氣，搖頭不講。

「公司發生了不愉快的事？」志才隨口猜測着說。

笑娟被個人拐住了，反問志才：「你——怎麼知道？」

志才笑道：「亂猜吧了，究竟什麼事？」

「今天本公司的大日子，我們和吉田先生簽了交換股票的合約，爲了隆重其事，還在大酒店舉行一個簽約儀式。」

笑娟把事情的經過告訴他：「那個吉田先生……發現馮二馬有外遇的傾向，似乎要在這樣的場合，她對馮二馬的情事，可是，沒有想到却出了意外！馮二馬的情婦忽然穿戴着珠光寶氣，參加這個簽合同儀式……」

對於此事，志才是……

「是嘛，那個……好像個大明星一樣，和擺記者們拍照，一些新聞記者，拍拍照片，發一些宣傳稿。……這是辦正經事的地方，怎麼能讓她一個人亂搶鏡頭！」

奇遇　何耐

那位小姐再不够語，又全神貫注在銀幕上，除了有時向許炳成借火之外，再也不騷擾許炳成了。

只是，許炳成的精神卻不那麼集中。目光到處，有時停留在銀幕的畫面上，但大多的時間，他的目光却停留在那位小姐的面龐上。

銀幕上零碎的畫面，許炳成無法串連成一個故事；然而，那位小姐的側面輪廓，却不斷地在許炳成的腦海中勾畫成一個美麗的影子。

好不容易，這一場戲完了，許炳成心裏像十五隻吊桶，七上八下，想用什麼辦法跟這位小姐搭訕。

事情並不如許炳成想像那麼困難。

散場了，那位小姐站了起來，回頭笑着對許炳成說：「謝謝你陪我看一場電影。」

「應該我謝你才對——」許炳成連忙陪笑說。

「先生貴姓？」對方問得很率直。

許炳成大有受寵若驚之概，連忙應道：「我姓許，我叫許炳成。小姐呢？」

「我姓張，露絲張。」

「張小姐要去找奇遇？」許炳成嘻嘻地說。

「我才不——」張露絲說，略帶羞意。

「張小姐要趕享利的派對？」

「噢，你好關心我。不過，我不是說享利的派對取消了嗎？」（七）

一山還比一山高　精仔明（人中寶）

「是的，夠鐘開會了。」羅寶長說着，遞給精仔明一個白信封，又曰：「這就是街坊捐款的三萬八千元銀單。」

「銀單？不是現水耶？」精仔明大吃一驚。

「當然是銀單了。如果是現款，你閣下捐的十萬元要用個籮抬上台？」

精仔明一聽坐處，呆若木雞，存心喪憤。

「好了，」羅寶長笑曰：「開會儀式非常簡單，一切依照先生指示行事，先由我向街坊報告幾句，然後由閣下獻捐，將這兩筆錢一併交給我，就完事了。」

羅寶長說着，開門行出去，回頭曰：「我頂多報告十分八分鐘，請你準備了。」然後掩了門，讓大財東靜靜的去想想。

精仔明好夢成空，半處腦袋變爽。這位神仙過海和金蟬脫殼之妙計，策劃了一個月之久，到了最後一刻才被羅寶長破了法，也唔係個蠢驢？這隻老狐狸，真是老奸巨猾得很，點會想到佢出張銀單呢度絕招的。

不過，銀單不是也可以兌現的嗎？精仔明連忙打開信封一看，所謂銀單，實在是一張便條，寫着數字：「街坊建校捐款，合三萬八千元正。」沒有簽字，也沒有蓋章。

這樣的一張廢紙，去搵間銀行兌現乎？精仔明氣得七竅生煙，幾乎想把它撕爲粉碎。真是一山還比一山高，以爲我夠精，點知人家更精。

不過，好夢成空另一件事，馬上就要上台獻捐，那十萬元港紙如何向坊衆交代？好！你睇我冇辦法乎？於是揮筆曰：「嗱……」也沒有蓋章。

行山禪堂，只是會上的羅寶長，傾盡講詞曰：「……三萬八千元的巨款，足夠興辦一間規模相當龐大的中學了。細佬當盡力向地方當局交涉，務求計劃實現。衆志成城，料想必定成功者也。……」

精仔明企處聽了很久，總聽不見羅寶長提到他那份名字。（八九二）

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
東安	EASTERN ANNA	日本	7月27	天祥
茂華	MOCKHWA	曼谷	7月27	新興行
復旦	UNION EAST	台灣	7月27	道亨
山竹丸	YAMATAKE MARU	日本	7月27	協成
三藩市	SAN FRANCISCO	美國	7月27	海陸
出口旗	EXPORT BANNER	美國	7月27	和捷
向日葵	SUNFLOWER	日本	7月27	新興行
太平洋熊	PACIFIC BEAR	馬尼拉	7月27	太平洋
蘇格蘭丸	SCOTLAND MARU	歐洲	7月27	川崎
乾光丸	KENKO MARU	日本	7月27	小山
利利和路	LELEWEL	歐洲	7月27	天祥
協慶丸	KYOKEI MARU	日本	7月27	日郵
捷途	CHITRAL	澳洲馬尼拉	7月27	鐵行
田島丸	TASHIMA MARU	日本	7月27	協成
海翔	HAI SHEONG	中國	7月27	日郵
太平洋電星	PACIFIC TELSTAR	高雄	7月27	港郵
士打荷拔	STRAAT HOBART	南美南非	7月27	渣華
奧索華	ORSOVA	澳洲	7月27	鐵行
總統奎松	P.PRES. QUEZON	馬尼拉	7月27	美邦
士打非沙	STRAAT FRAZER	高雄	7月27	渣華
協節丸	KYOSETSU MARU	日本	7月28	中央
第一神山	KINABALU SATU	日本	7月28	中央
捷來	CHIEH LAI	台灣	7月28	明仁
邊多倫	BENDORAN	英國	7月28	邊行
美國太陽神	AMERICAN APOLLO	美國	7月28	美輪
山打依沙寶	SANTA ISABEL	日本	7月28	小山
長貴	EVER NOBILITY	台灣	7月28	大信
士打多利士	STRAAT TORRES	新加坡	7月28	渣華
烏干達	UGANDA	東非	7月28	渣甸
唐納馬利	DONA MARI	日本	7月28	渣甸
阿德雷德丸	ADELAIDE MARU	新加坡	7月28	大阪
邊利地	BENLEDI	高雄	7月28	邊行
東雄	EASTERN ROVER	澳洲	7月28	渣甸
力加馬士基	LICA MAERSK	馬尼拉	7月28	捷成
亦雲	YEH YUNG	高雄	7月28	港郵
坪洲	PING CHAU	台灣	7月28	太來
威士達吉	WESTERKERK	歐洲	7月28	寶隆
東榮丸	TOEI MARU	日本	7月28	小山
安順	PACLOG SURFER	金邊	7月28	中太
格連芬拉士	GLENFINLAS	日本	7月28	渣甸
東方銀河	EASTERN GALAXY	台灣	7月28	東洲
太平洋同盟	PACIFIC ALLIANCE	美國	7月28	港郵
安拿士打莎	ANASTASIA	台灣	7月29	祥利
法蘭西丸	FRANCE MARU	日本	7月29	川崎
若菜山丸	WAKANASAN MARU	日本	7月29	海聯
南隆丸	NANRYU MARU	日本	7月29	永泰
林武士	LEMNOS	台灣	7月29	福來
美加利	MEKARI	日本	7月29	日郵
開門山	MOUNT KAIMON	日本	7月29	小山
協愛丸	KYOAI MARU	日本	7月29	中央
萬里新	MAURICIEN	歐洲	7月29	沙嗜
日出丸	HIDE MARU	日本	7月29	大阪
哈拉巴	HARAPPA	新加坡	7月29	東海
渣拿地	JALADHIR	新加坡	7月29	華林
長堤	LONG BEACH	美國	7月29	海陸
美露士	MILOS	澳洲	7月29	福來
錫蘭	CEYLON	歐洲	7月29	寶隆
湘南丸	SHONAN MARU	日本	7月29	東祥
淡路山丸	AWAJISAN MARU	日本	7月29	大阪
哥連多丸	CORINTO MARU	日本	7月30	大阪
富士山	MOUNT FUJI	日本	7月30	小山
泰星	THAI	波斯灣	7月30	福來
格連路高	GLENOGLE	英國	7月30	渣甸
美國寶瓶	AMERICAN AQUARIUS	美國	7月30	美輪
德伸丸	TOKUSHIN MARU	日本	7月30	華球
哥羅拉多	COLORADO	美國	7月30	渣甸
愛菲馬士基	EFFIE MAERSK	美國	7月30	捷成
克利夫蘭總統	PRES. CLEVELAND	三藩市	7月30	總統
太平丸	TAIHEI MARU	日本	7月30	泰山
大光	TAIKO	歐洲	7月30	寶隆
多利多	TOREADOR	新加坡	7月30	百保利
沙發拉	SARFARAZ RASIQI	新加坡	7月30	東海
士打莫三鼻給	STRAAT MOZAMBIQUE	西南非新加坡	7月30	渣華
施爵來	SCHIE LLOYD	歐洲	7月31	寶隆
大倫圖	TARANTEL	新加坡	7月31	百保利
喜地	HEIDI WIARDS	馬尼拉	7月31	太古
菲島怡美利	JOHNEVERETT	曼谷	7月31	福來
淺間丸	ASAMA MARU	日本	7月31	日郵
加省熊	CALIFORNIA BEAR	曼谷	7月31	太平洋
伊士桂連路	ESQUILINO	意大利	7月31	天祥
神海丸	SHINKAI MARU	日本	7月31	小山
名古屋丸	NAGOYA MARU	日本	7月31	海聯
大之拿	TUGELA	新加坡	7月31	百保利
士打麥哲倫	STRAAT MAGELHAEN	高雄	7月31	渣華
伊沙士添	ISARSTEIN	歐洲	8月1	捷成
平洋丸	HEIYO MARU	日本	8月1	永泰
乾山丸	KINZAN MARU	日本	8月1	中央
長城	KOTA PANJANG	黃埔	8月1	太平
天帆	TAMPA	美國東岸	8月2	百保利
多威	TOURVILLE	歐洲	8月3	沙嗜
天星	STAR ALCYONE	日本	8月3	福來
順月	CRYSTAL MOON	日本	8月3	中央

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
伊利辦帶	EURYBATES	倫敦漢堡安特衛普	7月27	大西洋
亞利曼尼亞	ALEMANNIA	漢堡歐洲	7月27	捷成
波斯亞士	PERSEUS	利物浦	7月28	太古
加巴亞	CAPRAIA	地中海	7月28	沙嗜
格連快洛	GLENFALLOCH	倫敦漢堡	7月28	太古
馬天尼	MARTINIQUAIS	倫敦漢堡	7月28	沙嗜
蘇格蘭丸	SCOTLAND MARU	漢堡歐洲	7月29	川崎
亦雲	YEH YUNG	漢堡倫敦	7月29	港郵
西雅圖丸	SEATTLE MARU	地中海	7月30	大阪
威士達吉	WESTERKERK	地中海	7月30	寶隆
格連芬士	GLENFINLAS	倫敦漢堡	7月31	太古
邊利地	BENLEDI	倫敦	7月31	邊行
萬里新	MAURICIEN	倫敦漢堡	8月1	沙嗜
高察士	CALCHAS	利物浦	8月1	太古
沙寶士添	SCHWABENSTEIN	漢堡歐洲	8月2	捷成
林寶士	LAMBROS M FATSIS	漢堡歐洲	8月2	勝利
士巴尼吉	SPAARNEKERK	漢堡歐洲	8月3	寶隆
林寶	FILOMENA LEMBO	意大利	8月6	天祥
邊多倫	BENDORAN	漢堡倫敦	8月6	邊行
多利斯	DOLIUS	利物浦格拉斯哥	8月7	太古
邦加丹戎	BUNGA TANJONG	夏化利物浦	8月7	萬邦
百利蘇夫加	BEREZOVKA	漢堡歐洲	8月7	華林
大和丸	DAIWA MARU	漢堡利物浦	8月8	天祥
偷馬士	DYMAS	都柏林	8月8	太古
彥根丸	HIKONE MARU	地中海	8月10	日郵
赫信士添	HESSENSTEIN	漢堡歐洲	8月10	捷成
力高巴	NICOBAR	漢堡歐洲	8月10	寶隆
諾比拉	NORBELLA	地中海	8月11	沙嗜
基士頓馬士基	CHRISTIAN MAERSK	漢堡歐洲	8月13	川崎
古力加	KUZNICA	漢堡歐洲	8月14	天祥
伊利珍尼絲	EURYGENES	倫敦鹿特丹漢堡	8月14	大西洋
拿甸那	NARDANA	倫敦漢堡	8月16	鐵行
奧圖利加士	AUTOLYCUS	利物浦	8月17	太古
伊沙士添	ISARSTEIN	漢堡歐洲	8月18	捷成
大高	TAI KO	漢堡歐洲	8月19	寶隆
邦加施路加	BUNGA SEROJA	利物浦利夏化漢堡	8月19	萬邦
格連路高	GLENOGLE	倫敦漢堡	8月21	渣甸

巴·印·中東線

船	名	開往港口	月日	公司
三鷹丸	MITAKA MARU	波斯灣	7月28	日郵
海翔	HAI SHEONG	紅海	7月29	太平
日宏丸	NIKKO MARU	科倫坡	7月29	大阪
淡路山丸	AWAJISAN MARU	紅海	7月30	大阪
坪洲	PING CHAU	波斯灣	7月30	太來
利爾來	RAVNAAS	波斯灣	8月3	百保利
天星	STAR ALCYONE	波斯灣	8月4	福來
岡嘯士丸	GANGES MARU	仰光加城	8月4	大阪
紐列	NURITH	磨布吉依力	8月5	新興行
秋田丸	AKITA MARU	紅海	8月8	日郵
三雲丸	MIKUMO MARU	科倫坡仰光加城	8月9	日郵
萬利怡美利	MANOLOEVERETT	加城仰光	8月10	福來
泰士來	TYSLA	波斯灣	8月10	百保利
柯佳連尼	AL GURAINIAH	波斯灣	8月10	渣甸

東南亞線

船	名	開往港口	月日	公司
成功	SENG KONG	檳榔嶼	7月27	美成
桑名丸	KUWANA MARU	新加坡巴生	7月27	中央
金鳳	JANE PHOENIX	曼谷	7月27	金榮
山龍丸	YAMA TATSU MARU	金邊	7月28	泛亞
漢士馬士基	HANS MAERSK	新加坡印尼	7月28	捷成
大華山	TAIWAHSHAN	曼谷	7月28	順昌
大來利	DIELORELEI	新加坡巴生	7月28	太來
協慶丸	KYOKEI MARU	新加坡	7月28	日郵
金城	GOLDEN CITY	新加坡	7月28	源源
東安	EASTERN ANNA	新加坡巴生	7月29	天祥
美加利	MEKARI	新加坡印尼	7月29	日郵
田島丸	TASHIMA MARU	新加坡巴生檳榔嶼	7月29	協成
海翔	HAI SHEONG	新加坡	7月29	太平
南隆丸	NANRYU MARU	曼谷	7月30	永泰
若菜山丸	WAKANASAN MARU	新加坡	7月30	海聯
山打伊沙堡	SANTA ISABEL	新加坡	7月30	小山
協愛丸	KYOAI MARU	新加坡巴生	7月30	中央
克利夫蘭總統	PRES. CLEVELAND	馬尼拉	7月30	總統
隆雨山丸	OTOWASAN MARU	新加坡	7月30	海陸
太平丸	TAIHEI MARU	新加坡檳榔嶼	7月31	泰山
多蘭都	TOLANDO	印尼	8月1	門裕
順發	FELICITY	金邊	8月1	順利
神海丸	SHINKAI MARU	新加坡	8月2	小山
平洋丸	HEIYO MARU	新加坡巴生	8月2	永泰
名古屋丸	NAGOYA MARU	新加坡	8月2	海聯
安順	PACLOG SURFER	金邊	8月2	中太
長城	KOTA PANJANG	新加坡檳榔嶼	8月2	太平
大龍山	TAILUNGSHAN	曼谷	8月3	順昌
費利怡美利	FERNANDOEVERETT	新加坡印尼	8月3	福來
大信丸	TAISHIN MARU	亞庇納閩	8月3	三利
宥邦丸	YUHO MARU	雅加達	8月3	太來
威尼斯	PRIME VENUS	新加坡巴生	8月4	天祥
第八進榮丸	SHINEI MARU No. 8	亞庇古晉	8月5	海聯
羅拔馬士基	ROBERT MAERSK	西貢新加坡	8月5	捷成
西星丸	SAISEI MARU	新加坡巴生	8月7	天祥
麥地保	MAGDEBURG	雅加達	8月7	東亞
朝鷹丸	ASATAKA MARU	新加坡	8月7	海聯
有利新	UNISON	印尼	8月8	亞非
保爾城	STARYY BOLSHEVIK	曼谷新加坡	8月9	非士高
多加蘭	TOGARAN	印尼	8月9	通裕
實德	KARANA III	雅加達泗水	8月10	亞非

基隆·釜山·日本線

船	名	開往港口	月日	公司
三大寶	SAN JOSE	關島	7月27	偉偉
茂華	MOCKHWA	釜山日本	7月28	新興行
航友	GRAND NAVIGATOR	高雄基隆	7月28	僑陸
海國	HAI KUO	基隆	7月28	東海
利利和路	LELEWEL	日本	7月29	天祥
烏干達	UGANDA	日本	7月29	渣甸
美露士	MILOS	高雄基隆	7月29	福來
海隆	HAI LONG	基隆	7月30	東海
惠來	HOEI LAI	基隆	7月31	東海
泰星	THAI	神戶	7月31	福來
菲島怡美利	JOHNEVERETT	日本釜山	8月1	福來

船	名	開往港口	月日	公司
伊士桂連路	ESQUILINO	日本	8月1	天祥
嘉寶樂	DJATI BRONO	日本	8月2	泛亞
海王	HAI WANG	基隆	8月3	東海
伊予丸	IYO MARU	日本	8月4	日郵

非洲線

船	名	開往港口	月日	公司
德健亞	DEGANYA	西非	7月28	新興行
箱根山丸	HAKONESAN MARU	西非	7月28	大阪
向日葵	SUNFLOWER	南非	7月28	新興行
協慶丸	KYOKEI MARU	東非	7月28	日郵
士打非沙	STRAAT FRAZER	西非	7月28	渣華
唐納馬利	DONA MARI	南非	7月29	渣甸
日出丸	HIDE MARU	南非	7月30	大阪
士打麥哲倫	STRAAT MAGELHAEN	南非	8月2	渣華
鴨脷洲	APLICHAU	東西非	8月2	太來
秋葉山丸	AKIBASAN MARU	西非	8月4	大阪
士打馬都拉	STRAAT MADURA	東非	8月5	渣華
夏威夷丸	HAWAII MARU	毛里裘斯馬達加士	8月5	大阪
喀吉林	KERGUELEN	德班西非	8月8	沙嗜
宇由馬	UJAMAA	東非	8月8	渣甸
侯斯頓丸	HOUSTON MARU	西非	8月9	大阪

美洲線

船	名	開往港口	月日	公司
伊利辦帶	EURYBATES	紐約	7月27	大西洋
美國精兵	AMERICAN LEGION	加州紐約	7月27	美輪
東方神駒	ORIENTAL CHARGER	加州	7月27	港郵
太平洋熊	PACIFIC BEAR	加州	7月27	太平洋
成洋丸	SEIYO MARU	溫哥華西雅圖	7月27	協成
出口旗	EXPORT BANNER	紐約	7月28	和捷
美華碧琪	MARTHA BAKKE	溫哥華	7月28	鐵行
總統奎松	P.PRES. QUEZON	波士頓紐約	7月28	美邦
自由入口商	LIBERTY IMPORTER	墨灣紐約	7月29	中南
美國太陽神	AMERICAN APOLLO	加州紐約	7月29	美輪
復旦	UNION EAST	查里斯頓紐約	7月29	道亨
奧索華	ORSOVA	加州溫哥華	7月29	鐵行
太平洋電星	PACIFIC TELSTAR	溫哥華	7月29	港郵
力加馬士基	LICA MAERSK	紐約	7月29	捷成
長堤	LONG BEACH	美國	7月29	海陸
海龍	APOLLONIAN	紐約	7月30	海運
長貴	EVER NOBILITY	加勒比海	7月30	大信
哈拉巴	HARAPPA	紐約新奧利良	7月30	東海
法蘭西丸	FRANCE MARU	紐約	7月30	川崎
東方銀河	EASTERN GALAXY	紐約	7月30	東洲
哥連多丸	CORINTO MARU	加勒比海	7月31	大阪
沙發拉	SARFARAZ RASIQI	加州溫哥華	7月31	東海
安拿士打莎	ANASTASIA	查里斯頓紐約	7月31	祥利
哥羅拉多	COLORADO	加州	7月31	渣甸
俄勒岡丸	OREGON MARU	西雅圖加州	7月31	川崎
美國寶瓶	AMERICAN AQUARIUS	加州紐約	7月31	美輪
多利多	TOREADOR	加州委內瑞拉	7月31	百保利
加省熊	CALIFORNIA BEAR	加州	8月1	太平洋
德伸丸	TOKUSHIN MARU	西雅圖溫哥華	8月2	華球
東方主宰	ORIENTAL DESTINY	加州	8月2	港郵
大之拿	TUGELA	紐約波士頓	8月2	百保利
淺間丸	ASAMA MARU	東加拿大大湖	8月2	日郵
喜地	HEIDI WIARDS	美西與沙灣拿	8月2	太平
芝加哥	CHICAGO	美國	8月3	海陸
施利馬士基	CECILIE MAERSK	紐約墨特利爾	8月3	捷成
克利夫蘭總統	PRES. CLEVELAND	檀香山三藩市	8月3	總統
嘉利嘉蓮	KYRA KATINA	紐約波士頓	8月6	勝利

澳洲線

船	名	開往港口	月日	公司
愛瑪碧琪	EMMA BAKKE	檀香山澳洲	7月27	鐵行
林武士	LEMNOS	澳洲	7月30	福來
捷途	CHITRAL	澳洲	7月30	鐵行
東雄	EASTERN ROVER	澳洲	7月31	渣甸
香港誠實	H.K.TRUTH	澳洲	8月4	僑聯
威利	WELLY	澳洲	8月5	天祥
蘇州	SOOCHOW	澳洲	8月6	太古
美露士	MILOS	澳洲	8月6	福來
安娜碧琪	ANNA BAKKE	西澳洲達文	8月8	鐵行
亞絲碧琪	ASTRID BAKKE	西澳洲	8月10	鐵行

海天集

讀「版畫」第一輯，首先覺得悅目的，是它用淡黃色木紋紙襯着白地，印上「版畫」兩個黑色字體，這是魯迅先生的手跡。由於是第一輯，在白地下端印有一個淡藍色的長長窄窄的一字，是阿拉伯字體，封面設計就是那麼簡潔美觀。

本輯版畫共十幅。其中九幅套色木刻作品題目是「中國工人有志氣」（「上海滬東造船廠」）、「向黨報喜」（「上海電纜廠」）、「認真看書學習，弄通馬克思主義」（「上海絲綢三廠」）、「社辦鐵工廠」（「東風有色合金廠」）、「軍民聯防，加強戰備訓練」（「上海寶山縣業餘美術創作組」）、「捕魚」（「上海市水產局業餘美術創作組」）、「實菜的學習班（組畫之一）」（「上海黨灣區業餘美術創作組」）、「戰鬥在小水電工地上」（「上海崇明縣業餘美術創作組」）、「工農情誼深」（「上海塑料製品十八廠」）；還有一幅黑白作品題爲「越南人民打得好」（「上海東風木紋紙廠」）。

彩色優美的「版畫」第一輯

龍韻

從創作單位看，都都可以看出是羣衆業餘畫家搞出來的作品，這是一個特色。每幅作品都有與它本身相適應的優美色彩；人物形象動人；構圖靈活，在寫實中，有敢於創新的構思。

東風有色合金廠工人畫家創作的「社辦鐵工廠」，用全黑地突出了每一具鮮色的在操作中的機器，特別惹眼的是圖中央火光熊熊的冶鐵鼓風爐，工人們就在上下左右圍伴着鼓風爐的機器之前進行操作。別致的是有些像「圖案化」的構圖佈局，是工人畫家們熟悉社辦的農具廠的典型環境，便如實地在作品中通過構思反映出來了，使人足信這是農具廠所具有的生產蓬勃氣象和場景。那懸掛在鼓風爐上端的鐵水壺的水正燒開了，業餘畫家懂得運用這一細緻描寫，巧妙地烘托出工人們在進行操作的實際情況。

構圖和色彩的運用，都有助作品主題思想的發揮，業餘畫家熟悉業務，當他們在進行美術創作時，自然取得更大的方便。例如上海市水產局業餘美術創作組創作的「捕魚」，一艘特寫的機動漁船在激浪中正展開捕魚工作，漁民們在甲板上正忙於合力拉網，這一網收穫是不少的，網中的魚羣，從鳥瞰式的構圖看來，和船體的面積是差不多相等的，遮網的魚把船身也拖側了；畫家就拿攝了船隻被拖側的這一實際現象，來說明漁穫的豐收。在藍海、白浪、黃魚的套色中，同時突出了四艘機動漁船船桅的紅旗，在色彩運用上，不只烘托出現場氣氛，而且反映了主題思想所在了。

上海塑料製品十八廠的工人畫家創作的「工農情誼深」，在構圖、色彩設計上，同樣有很佳的表現效果。畫幅描寫的是「遍地英雄下夕煙」的時刻，在橙紅色的夕陽映照的天幕下，農民正爲一個在修理拖拉機的支農工人捧茶，背景是農民們把拖拉機收割下來的作物堆得像個小丘，那成熟的作物和夕陽是渾然一色的，作品反映了農民和工人的心也是連成一片的。

黃洋界（國畫） 錢松喦作

撫風冷雨

揉寒

以資平衡

家用石油氣加價一成以上。

對付之道，只好煲飯下米也減少一成以上。

豈能獨清

教育司曾通告幼稚園，不應採取不合理的填鴨式的教育方式。

其奈整個教育制度均如此，幼稚園又怎可例外？

事出有因

官立小學學生減少。

是否與升中試有一半以上學生無法分配到學位有關。

中國積極保護古建築

——晉祠永樂宮雲岡石窟近事

艾聞

繼古代遺址和古墓葬在近年來獲得有計劃發掘、重要文物大批發現等消息之後，中國文物考古工作近日又傳來喜訊。根據北京出版的「文物」月刊報道，在無產階級文化大革命期間，中國對於重點古代文物的保護和維修工作，也在積極進行中。一些在中國歷史上有名的古代藝術品、古代建築等，都獲得內地羣衆的主動保護，有關部門也積極展開大大小小的整修工程，加強了文物的保護工作。通過對古文物的維修和整理，還有了新的發現，爲考古研究提供了新資料。

比如，山西太原的晉祠，原是全國重點文物保護單位之一。它是北宋建築中的代表作；祠內聖母殿中四十二座著名的塑像，也是宋代塑像的代表著。這座著名的古建築，在無產階級文化大革命期間，就是由紅衛兵主動組織力量予以保護的。在展開查勘修繕工程時，有關方面又在晉祠聖母殿聖母像坐的木樁下，發現了北宋元祐二年（公元一○八七）的題記，對於確定聖母殿和侍女塑像的具體年代提供了有力依據。而根據文化革命前的考證，晉祠聖母殿原被估爲天聖年間（公元一○二三年至一○三一年）所建，是沒有確切年份的。

一九五四年才發現的陝西芮城縣永樂宮，是建於元代的一座古建築，宮內的九百餘平方米元代道教壁畫，一經發現便聞名於世。後來，由於當地處於三門峽水利工程的範圍，爲免使藝術瑰寶被淹，有關部門決定遷移永樂宮。到無產階級文化大革命期間，永樂宮遷建委員會的工作未曾間斷，在該會的領導下，有關領導與專家、工人採取三結合的方式，自力更生地反覆實踐，克服了種種困難，終於把永樂宮舊址五百一十七塊壁畫，經過修復加固，按照原樣完整無損地安裝復原到永樂宮新址，從而保護了這一舉世知名的道教壁畫。

大同雲岡石窟的石雕藝術，是中國古代藝術巨大寶庫之一。它建於北魏，已有一千五百多年的歷史。因受長年風化，近百年來，又被帝國主義勾結官僚、買辦、奸商等進行盜竊，雲岡石雕乃受到嚴重破壞。解放後，雲岡的修繕保養工程隨即展開；六十年代初期又對雲岡開展了化學保護工程。到了一九六四年，有關當局又對石雕進行了單面仿舊及環境修整等工作。無產階級文化大革命期間，這項工程也按計劃進行了兩年多，終於順利完成，從而取得了保護石雕藝術的良好效果，使雲岡藝術受到空前良好的保護。

除了對重點古建築、古藝術進行修繕、保養工程外，內地文物管理部門在文化大革命期間還強化了關於文物的管理措施。以山西一地來說，它除了整修四十餘處古代建築之外，文化大革命展開的同年，又確定和公布了省級文物保護單位一百二十四處，並在各個保護單位建立了專職文物保護機構和羣衆性的文物保護小組。有的單位還確定了保護範圍，樹立了保護標誌，設立了科學檔案，從而使有關文物獲得更完善的保護。

大公園

國際軍樂節在巴黎

柳門

國際軍樂節在巴黎的舉行，是破題兒第一遭。塞納河右岸帶着古代繁華的文多姆廣場，一連幾晚都十分熱鬧，爲這個音樂節而表演。臨時搭就的五千五百個座位一連四夜都告滿座，可謂盛況空前。

國際軍樂節是由法國教育部、國防部及巴黎市政府資助，由文多姆區市民代表組成的「文多姆委員會」主辦的。受邀參加的軍樂隊除了東道主的法國而外，外國單位有英國、比利時、荷蘭、意大利、西德、美國、新加坡和蘇聯等九個國家和地區的十三個軍樂隊。參加的各國軍樂隊的隊員，絕大多數穿着當代的制服，一部份却也穿戴具有濃厚民族風格的衣裝，演奏會更顯得色彩繽紛。

演奏會首晚先由東道主的法國那負責一切大典的儀仗軍隊——巴黎共和衛隊騎兵樂隊登場。這是頭戴銅盔、背拖長辮、上穿黑軍服、下着白馬褲、腳踏長統靴的騎兵樂隊。這個樂隊人高馬壯，操練純熟。因爲行列變化與樂聲鏗鏘相配成趣，博得觀衆齊聲喝采。

英國的鼎家蘇格蘭龍騎衛隊具有悠久的傳統。由於它是英國王室的警衛儀仗隊，故服裝是傳統的鮮紅軍裝、藏藍軍褲、黑色熊皮高帽，打扮很吸引人。而樂隊的主要樂器是富於民族色彩的風笛。在手中緊着長杖的軍樂隊長領導下，一整個樂隊的行動就活像一個個玩具兵，整齊而機械、靈活而動聽，使觀衆頓感新鮮。

愛登堡警察風笛隊是一個世紀以前成立的。這是由十六個風笛手和五個鼓手組成的軍樂隊。軍樂隊長手中揮着長軍杖，演奏時操步前進，拐彎時又作出各種不同的動作。全隊成員的制服都是蘇格蘭高地特有的裝扮：藏青色上身、百褶花格短裙、頭戴黑色羽毛大帽，軍鞋上套白色鞋套。出席的五千多觀衆，絕大部份却對服裝和動作比對音樂本身發生更多的興趣。

英國第一裝甲兵團樂隊是一九四三年意大利戰役時創立的，這個樂隊的特點是除了演奏一般的軍樂外，竟然演奏流行的爵士音樂。

意大利第三神槍聯隊樂隊是一八六一年意大利獨立統一戰爭時建立的，爲保持當時聯合作戰的傳統，樂隊的制服是顯梗的卡賓槍彩式軍裝，黑色軟帽上飄垂着一大束黑色羽毛。這個樂隊的特色在於一邊作急行軍的步伍一邊演奏。等到演奏完畢時還跨越欄杆，跳到觀衆面前，用快速的姿勢向大家分發他們帽上的羽毛，然後又跳回原位繼續演奏退場。這種舉動引起觀衆很大興趣。

比利時精騎兵團樂隊創立於一八三二年，時時是王室樂隊。一九六一年起擴展成爲比利時王國第一個軍樂隊，百餘演奏者都是比利時音樂學院畢業生，水準比較高。

荷蘭鼎家海軍陸戰隊樂隊成立於一八六四年，一度發展爲交響樂隊，但因二次大戰影響而解散。戰後恢復並加擴充。這次它除演奏本國軍樂外，也表演一些民間樂曲，贏得觀衆好評。

蘇聯國防部附屬第一公共樂隊規模很大，隊員人數多，而它也是不限於演奏軍樂的，別的樂曲也會來一手。

西德聯邦國防總部樂隊五年前才建立，成員八十二人，可以演奏大規模的交響樂，也可演奏小規模的室內音樂。因隊員的素質高，樂隊的演奏博得一致讚揚。

法國外籍軍團第一聯隊樂隊演奏的樂曲節奏特別緩慢，所以其行軍步伐也很慢。這是外籍兵團與衆不同的特點。

新加坡武裝部隊文化團據說是去年才建立的，團員五十八人。它表演的節目不是一般的軍樂，而是富於華人民族色彩的獅子舞和旗舞。他們演出的獅子舞有十八隻五色繽紛、目光炯炯的獅子一起上場，由於巴黎觀衆從來沒有機會見到過類似的表演，所以感到濃厚的興趣。而旗舞的揮舞紅旗、連翻筋斗等難度很大的表演，和演員們古色古香的滿族民族服裝，都贏得觀衆一致的喝采。

（七月七日寄自巴黎）

此時此地

別聽胡說

廣東先生

雨災的善後工作至今未了，巨禍的原因也在探討之中。一般輿論則認爲既是天災，也是人禍，從若干跡象顯示，似乎屬於人禍者還不太輕。

研究問題和分析問題，人的頭腦比電腦可靠。人腦的運用，不是憑空構想，更主要的是實地調查，什麼口供人證，都只能作爲參考。正確的結論，來源於科學，依賴科學的頭腦，作出科學的判斷。

有所謂「堪輿家」者，在此次雨災之後再度預言。說經過連場災禍，戾氣已洩，劫數也成過去，從現在起到年底的下半年內，將會較爲寧靜，不會有大的災禍。

「較爲寧靜」是從比較上說的，其意是「不太寧靜」；「不會有大的災禍」，亦即「會有較小的災禍」。因此，他又添了一條註腳：「情況雖然如此，但還有一個風季，氣過戾，在風季內有事發生，亦不出奇。」

和街頭相命者毫無分別，都是慣常用「兩開話」把一件事情說得似非而是，似是而非，模稜兩可，不知所云。誰都知道，雨災過後，風季又臨，「有事發生」爲「亦不出奇」者。他在說了「戾氣已洩」之後，又說「戾氣遺重」，究竟「戾氣」洩了沒有？洩了又「重」從何來？不能自圓其說，便是狠狠地摑了自己一記嘴巴。

沒有「初度預言」，就不會有「再度預言」。我不知道「堪輿家」「初度預言」是在什麼時候講的，若然前言不對後語，乃見其偽。在雨災過後乘時發其說，便是「放過興兵」。「放過興兵」是當時當力之事，任他指天劃地，口若懸河，也只能是像煞有介事的胡說八道。

這個「堪輿家」將半山區的山崩地裂，說爲「流年不利」，紹爲壬子屬刃，六月份在歲曆是丙午，又是屬刃。壬子和丙午對碰，便是兩刃相接，災難必多。又說發生災害的半山地帶，乃屬硬脈，氣太重，凡屬硬脈，都不能建造「陽宅」，須將煞氣消洩，才能確保平安。談到這裏，他說「劫數也成過去」之後，

「堪輿家」又預言明年是「人劫年」，天災較少，打家劫舍和擄搶一類的人禍會較多。這也是衆所周知之事，因爲治安日見其糟，環境衞生又是那麼齷齪，「劫數」一下，他是不以爲會擋板的。

「堪輿家」說出了「生死由命」的「道理」，教人家一切由命運安排。這樣一來，一切努力都等於白費心機，人謀不臧的情形就更加可以爽閒了。這真是胡說八道。

西窗影話

「尼克松訪問中國」

(Nixon's Trip to China)

言茜子

尼克松訪問中國，是全世界都很注意的政治事件。英國記者，在這一個時機，拍了這部彩色紀錄片，名爲「尼克松中國之旅」。

片中紀錄了尼克松在中國的一些活動，也紀錄了當時英國記者所見的中國。

在剪輯與處理上，手法是比較老實的，旁白也平實簡明。

像影片旁白，講到聯合國大會通過恢復中國席位，驅逐蔣幫等等，也仍然是一般性的新聞報道，講的是一個世人皆知的事實。

影片指出，這是第一次西方國家的元首，到中國訪問。

同時影片也指出，尼克松自北京飛杭州時，是美國總統在國外，第一次沒有坐自己的飛機飛行。

在影片的畫面中，我們也看到是「中國民航」的二一八號航機，把尼克松載到杭州機場的。

有一段，影片拍攝了上海少年宮的情況，旁白說：「中國小學生受到極良好的教育，學的數學比美國小學生多，並且可以學到許多美國小學沒有的東西。」這大概是英國記者，在中、美兩國實地比較之後所得到的結論。

毛主席在住處書房會見尼克松的幾個鏡頭，拍得很清晰。我們看到毛主席的神采，談笑風生，非常健康。還看到那書房羅列的巨大書架上，放着的差不多都是中國的線裝書籍。

片中拍攝的尼克松活動的情景，大致上和當時的新聞報道差不多。有些場面在電視中已見過。但在彩色銀幕上，自然要清晰生動些。而且經過影片的剪接，看起來就比較聯貫了。

野鹿如今可放牧

清源

我國雖然有豐富的野生動物資源，每年從狩獵活動中可以獵獲數量可觀的野味、皮張和動物藥材，但如能把一些野生動物加以馴服飼養，那麼收穫就會更加豐富和有保障。

馴養野生動物是一項艱巨的工作。例如野鹿雖然不是兇猛的野獸，但它膽小，性野，見到人就驚恐萬狀，所以馴養野鹿，也不是一件容易的事。鹿是一種經濟價值很高的動物。它原是野生的，後來人們把它捉到，圈養起來。所謂圈養，就是在一些山地四周修築圍牆把鹿圈在裏面飼養。圈養雖然比野生進了一步，但實在還不是馴服。因爲圈養的鹿羣，還是見不得人，正一是「生人勿近」的。同時圈養的鹿，母鹿懷胎率和仔鹿成活率低，剛生下的鹿經常出現死胎、軟骨等症狀。吉林省雙陽縣鹿場曾經研究分析其原因，認爲圈養的鹿懷胎率低和成活率低是因爲鹿在生長發育過程中缺少了一些必要的營養成份。俗話說，鹿吃百草。野生的鹿生活在森林或草原地帶，那裏空氣新鮮，有廣泛的採食和活動範圍。把它圈養以後，限制了它的採食和活動範圍，很難解決它需要多種青飼料的矛盾，勢必影響鹿的生長。如果能夠把圈養改爲放牧，好像放牛、放羊一樣，早上趕它到山上吃草，晚上趕它回馴養的地方，就可能解決鹿在生長過程中必要的營養成份問題了。吉林省雙陽縣第二鹿場放牧小組決定把這一理論付諸實踐。他們決定先用人工哺乳的辦法馴服六隻小鹿。這六隻小鹿一生下就把它和母鹿隔離，餵牛奶。最初兩天，小鹿光吃不拉。這是甚麼緣故呢？飼養員注意到母鹿奶小鹿時，不停地以舌頭舐小鹿的肛門。於是，他們在給小鹿餵奶時，也不斷用抹布沾豆油擦小鹿的肛門，使小鹿排出胎便。經過三個月的精心餵養，六隻小鹿長大了。它們見人不驚慌，聽人呼喚。證明鹿是可以馴養，而且有像牛羊一樣放牧的可能性的。後來他們又開始馴服大鹿，把鹿編上號碼，用食物引誘等辦法逐漸靠攏和它接觸。鹿有好靜、膽小、戀羣的特性，也是由於這些特性的阻礙，使它不能放牧。所以必須改變鹿的這些特性，使它適應外界條件。於是飼養員們在爲鹿拿添料時，故意吹口哨、唱歌曲，搖彩旗，敲鑼鼓。最初鹿對這些顯得驚慌，但漸漸就習以爲常，而且形成條件反射，一聽見歌聲、口哨聲，就來吃料。後來飼養員們又訓練鹿羣出入圈門，帶它到有馬、牛、汽車、拖拉機等東西的地方去，讓它熟習這些在野外常常會遇到的事物。經過這樣的訓練後，終於使鹿羣可以放牧。吉林省雙陽縣第二鹿場把放牧和圈養結合起來，不斷摸索新的放牧方法，同時加強圈內的飼養管理，收到了良好效果。去年鹿的懷胎率達百分之九十以上。鹿茸質量也顯著提高，茸角色澤好，堅實，分叉多，爲國家提供了數量更多、品質更優的鹿茸，爲保障人民的健康作出了更多的貢獻。

科學新知

簡易氨水貯存法

氨水是一種液體氮素化肥，揮發性很強，如果貯存不當，氮素很容易揮發損失，降低肥效。

氨水貯存辦法很多，有的建氨水庫集中貯存，也有的用缸、瓦罈等小量分散貯存。我國山東省榮城縣寧明公社楊格大隊就是用瓷缸這個簡易的土辦法貯存氨水的。他們把瓷缸放在室內，瓷缸內盛滿氨水，然後倒入柴油（一般每缸倒入二、三斤），這樣柴油就浮在表面，形成一層保護層，大大減小氨水的揮發。在取用氨水時，只須用一根六、七尺長的塑料管插到缸底，利用虹吸作用把氨水吸出來，當缸內的氨水只剩下三、四吋深時，就要停止取用，以免把油帶走，以後可用它繼續貯存氨水。經試驗，氨水保護層以機油最好，其次是柴油，每平方尺加〇點五至三斤即可。

仲龢

天中地

清補的通便輕瀉劑

鍾庸

平素身體虛弱之人，在這酷熱天時，往往因出汗太多而出現大便秘結情狀，倘三兩天大便不行，腹部往往感到脹滿不舒服，則不妨試用下列幾味藥，用以通便。

火麻仁一兩（打碎），郁李仁三錢，瓜蔞仁三錢，冬瓜仁五錢，柏子仁二錢。三碗水，煎取八分，飯前溫服。但要注意，這幾味藥合用，是有清補作用的輕瀉劑，如有腹瀉未癒或是感冒未清，仍不宜服用。

這五味藥合用，有人稱之爲「五仁湯」，適用於下列病症：氣虛便秘，小便不暢，小腹脹滿，下肢浮腫。年老或體弱之人，倘由於氣虛，多日沒有大便，以致腹部脹滿不舒，食慾不振，用爲潤腸通便劑，效果不錯。

火麻仁，是潤腸通便的安全劑，所含的油質甚多，這就是潤腸、潤燥、通便的有效成分，適用於體弱、氣虛、便秘之人，作爲通便食療品。

郁李仁，據中藥學記載，能治大腸氣滯，破血潤燥，消宿食，通關格。對由於氣血有結滯問題所引起的脹滿、疼痛疾患，療效尤佳。但要注意，郁李仁有破血通關作用，身體太弱之人，仍不宜常服、重用。

瓜蔞仁，功能潤肺降氣，祛痰止咳，利大腸，治腸風下血，對胸肺有滋潤作用。

冬瓜仁，功能利小便、解熱、消除小腹脹滿，倘胸肺與大腸有燥熱存在，冬瓜仁有清理之效。此藥雖微寒，但其味甘，因此就算身體虛弱，只要服用適量，也無傷於脾胃。

柏子仁，性質和平，含有大量的油質，故有潤腸的功用。除了腹滿或發熱期中不宜服用外，對於一般心、腎衰弱，肝虛血少，精神不安者，可用爲調理劑。

前輩中醫應用這個方劑來潤腸通便，加入錢半至二錢益智仁，益智仁味辛而性溫，功能補心腎、益脾胃，通氣鬱，壯元氣。通常可用作健脾劑。

如果病者平日多咳，或由於食肉過多以致便秘者，則不用冬瓜仁，而改用北杏仁三錢，因北杏仁能消食積，潤肺，利胸膈，舒滯氣，通大腸氣閉。

[illegible]

(日)松本収喜著 [illegible]譯

而且，伏爾沃斯第二天在下午八時離開了木鄉的東京大學，前往杉並區上高井戶××號的S氏住宅訪問。怎知他到了凌晨一時，還沒有出來的模樣。S氏住宅燈火通明，也沒有關燈就寢的動靜。一直到凌晨二時，各個房間才一一關了電燈，看樣子，伏爾沃斯這天晚上是住在S氏那裏了，我們只好撤退。到了第二天早晨，又匆匆忙忙趕到現場（S氏住宅）。那時的滿肚子怨氣，我到現在還記得清楚。

我的差事絕對不是什麼好差事，一般人都以爲這是一份有錢的職業，其實，若說完全錯了。中央情報局不管你多辛苦，既不給休假，也不給加工補薪。每月發給的就是那一份定額薪金。那麼，一定有人會問，既然如此，你爲什麼還幹了那麼多年。大家要知道，像從事我這樣工作的人，從提出辭職的那天起，面臨着的便是生命安全的威脅。

在此以前，有幾十名需要注意的人物，作爲販貨的商家及觀光遊客來到日本。我們不斷奉命進行監視和跟蹤。不過，中央情報局像這一次公開把原子能研究所作爲注意的對象，却是初見。伏爾沃斯雖然是應東京大學某位地質學教授的邀請來到日本，中央情報局却堅持認爲，此人是「重要間諜人物」。而且，在他背後的有東京大學校長茅誠司氏，他前往原子能研究所參觀，也與這些人的從中介紹有關。爲此，我們的調查和跟蹤也特別慎重。

怎知，伏爾沃斯不知是不是感覺到了被跟蹤，因而決定中斷收集情報，突然改變了原訂計劃，比預定的出國日期提早一星期回國。後來的調查聽到的說法乃是，「伏爾沃斯曾對東京大學一位朋友說，『我在日本一直被緊緊跟蹤，所以連原訂計劃一半都沒有完成，就不得不回國了，真是遺憾。』」而且，他還這樣說，「我雖然沒有受到危害，但是在另一個國度裏遇到這種事，深深感到本身的安全有了危險。」但是，伏爾沃斯到底是不是真如中央情報局所說，是個間諜呢？我們並不知道。過了幾天，山田下了指示，要對與伏爾沃斯有關係的人，住在杉並區上高井戶××號的S·H氏的背景，進行調查。

七五 新的調查

背景調查

姓名 S·H氏

原籍 東京都杉並區上高井戶××號

現在住址 同右

大正十二年（一九二三年）出生於東京府荏原郡大崎町大字下大崎，次子。

工作地點 東京大學

收入 月薪約七萬圓（底薪），其他津貼不在內。

學歷 從當地小學到入日比谷中學（舊），昭和十七年（一九四二年）四月進入長野縣松本高等學校（舊），二十年（一九四五年）應召入伍，八月停戰退役，重入松本高校，昭和二十一年（一九四六年）松本高等學校畢業，進入東京大學法學部。二十五年（一九五〇年）三月在東京大學畢業，進入研究院。二十八年（一九五三年）研究院畢業，同年四月擔任對東大學生授課。三十八年（一九六三年）出任文部省事務官。

（與伏爾沃斯的關係）

S氏之父從昭和十七年（一九四二年）至停戰時爲駐芬蘭公使，與當時在赫爾辛基大學研究地質學的學生伏爾沃斯結識，其後亦有來往。S氏擅長德語，因此在伏爾沃斯來日本時負責接待。伏爾沃斯是左翼有力分子，不知是否由此原因，S氏之父在停戰時被解職。S氏在東京大學念書時也熱中於馬克思主義。

（以下從略）

中醫教授蔡超內外科醫案32編

針灸配合藥物 運用 整體 療法 療效益彰

蔡氏國醫 地址：旺角彌敦道五八○號F二樓

潘柏 香港德輔道中二五四號二樓

診症時間 上午九時至一時 晚七時半至九時

遺失聲明 遺失聲明 遺失聲明 遺失聲明 遺失聲明

大公報分類廣告

銀都 今天五點半公映 偵探 鬼兒手 明天五點半公映（大結局） 五月雨中花 今天正場 擒顏果的時候

南洋 今天十二點半早場 武俠奇情 小俠紅蝴蝶 明天早場 武俠奇情 小俠紅蝴蝶（大結局） 今天正場 擒顏果的時候

南華 今天十點四早場 青春兒女 明天十點四早場 南龍北鳳 今天五點後放映 大型彩色紀錄片 歡樂的廣州 同場加映 水面莊稼

太安戲院 今天放映 大型彩色紀錄片 歡樂的廣州 同場加映 水面莊稼 科教短片 今天五點半公映 風塵奇俠

百樂門 今天大早映 爆滿 新潮色桃男女

第一張 大 以生物工程護岸綜合治河 我治黃闖出新路 中國農業科學院在陝西渭河試驗成功